

# GP POLKOWICKA GAZETA

Wydawnictwo bezpłatne

## » W NUMERZE



Zmiany w powiecie polkowickim. Odwołano wicestarostę i członków zarządu.

str. 2



Będziemy się prezentować na Targach Poznańskich.

str. 2



W hicie ekstraklasy koszykarki CCC Polkowice przegrały z akademickami z Gorzowa.

str. 16



Tazuko Shiroishi, radca ambasady Japonii w Polsce.

**Poznanawanie Japonii**  
Cykl "W kręgu Cultur. Międziorowe spotkania z ..." to obok Polkowickich Dni Teatru najbardziej rozpoznawalna impreza kulturalna organizowana w naszym mieście. Moim zdaniem, pod względem wartości czysto artystycznej przebija ona nawet Dni Teatru, a to z racji tego, że ma ambicję prezentacji kultury wybranych krajów w sposób kompleksowy. W tym roku Polkowickie Centrum Animacji podjęło się zadania wyjątkowo trudnego. O ile bowiem wcześniej prezentowano kulturę, o których większość z nas miała mniejsze lub większe wyobrażenie i z którymi się stykaliśmy, to tym razem postanowiono przybliżyć nam kulturę wielce egzotyczną. Niewielu z nas miało możliwość odwiedzenia Japonii, niewielu zna Japończyków, choć oni pracują i żyją między nami. Sądząc po pierwszych wydarzeniach w ramach cyklu, a także po niezwykle efektownej ceremonii otwarcia, chyba najefektowniejszej ze wszystkich dotychczasowych i z tym zadaniem pracownicy PCA sobie poradzą na tyle dobrze, że po zakończeniu cyklu żaden z polkowiczian nie powie, że Japonia jest mu obca.

Konrad Kaptur

## W telegraficznym skrócie

### Głogów

Wiersze dziesięciu autorów, w większości debiutantów, można było usłyszeć podczas III Głogowskich Prezentacji Poetyckich. Impreza odbyła się w Wentylatorni Miejskiego Ośrodka Kultury. Słuchacze i młodzi artyści odbywali spacer po parku, odnajdując w stozach opadłych liści zagubione wiersze. Na zakończenie Poezjohrania na scenie Wentylatorni w monodramie zaprezentowała się Alicja Pierzchała. Kolejna edycja przeglądu planowana jest na wiosnę.

### Lubin

Czterech nastoletników z Lubina, którzy ubliżali kobiecie, a potem pobili jej męża, stanie przed sądem. Młodzieńcom nie spodobało się, że kobieta spojrziała w ich kierunku. Postanowili dać małżeństwu nauczkę. Zdarzenie miało miejsce w pobliżu Parku Włodawskiego. Zatrzymani to mieszkańcy Lubina w wieku od 16-18 lat. Trzech najmłodszych stanie przed sądem rodzinnym. Najstarszy 18-latek odpowie za swój czyn jak dorosły. Grozi mu do trzech lat więzienia.

### Głogów

Głogowscy funkcjonariusze wykazali czujność i być może zapobiegli tragedii. 41-letni mężczyzna mieszkający w Katowicach zadzwonił do rodziny w Głogowie by powiedzieć, że zamierza popełnić samobójstwo. Rodzina powiadomiła o tym fakcie policję. Katowiccy funkcjonariusze podjęli natychmiastowe działania i znaleźli desperata na torowisku. Był pijany.

### Lubin

Do 10 lat więzienia grozi trzem osobom, które zostały zatrzymane w Lubinie podczas włamywania się do kiosku. Zauważył ich jeden z mieszkańców, który zadzwonił do dyżurnego policji. Zdarzenie miało miejsce w godzinach nocnych na osiedlu Przylesie. Policjanci pojechali we wskazane miejsce, gdzie zatrzymali dwóch mężczyzn. Trzeci był wewnątrz kiosku. Na wezwania policjantów nie chciał wyjść na zewnątrz i zabarykadował się w środku. Jego opór na nic się nie zdał i został zatrzymany. Właściciel kiosku to mieszkańcy Legnicy.

### Głogów

Muzyk światowej sławy - Al Di Meola, będzie gwiazdą 25 Głogowskich Spotkań Jazzowych, które już za tydzień rozpoczyna się w Miejskim Ośrodku Kultury. Projekt, z którym przyjedzie muzyk, to "New World Sinfonia". Finałem festiwalu będą Zadaszki Jazzowe, które odbędą się w Kolegiacie.

### Legnica

Legnicka Galeria Sztuki w dniach 2-12 października br. prezentowała w Kazachstanie wystawę "Czas srebra i bursztynu", dzięki czemu azjatycka publiczność miała okazję zapoznać się z polską sztuką złotniczą z bursztynem w roli głównej. Ekspozycja liczyła ponad 120 eksponatów prawie pięćdziesięciu znanych polskich projektantów specjalizujących się w pracy z bursztynem. Jej celem było zaprezentowanie rodzimej sztuki na arenie międzynarodowej.

Paweł Giepi

## Oskar Samorządowy dla starosty

Stojący na czele powiatu polkowickiego Marek Trams otrzymał w Warszawie prestiżowe wyróżnienie - Nagrodę im. Grzegorza Palki, zwaną Oskarem Samorządowym.

- To jedna z moich najcenniejszych nagród, bo przyznana przez samych samorządowców. Cieszę się, że dane mi było z powiatem polkowickim odnieść sukces, który w tym momencie - w sposób obiektywny został doceniony - powiedział nam Marek Trams, starosta polkowicki.

Nagroda od 12 lat przyznawana jest przez Ligę Krajową. Otrzymują ją wybitni samorządowcy, którzy mogą pochwalić się znaczącymi zasługami dla rozwoju samorządu terytorialnego w Polsce. Warto wspomnieć, że Marek Trams otrzymał statuetkę po raz drugi. Pierwszy raz został wyróżniony przed rokiem. W uzasadnieniu tegorocznego werdyktu możemy prze-



czytać, że starostę doceniono za "skuteczne zarządzanie powiatem oraz zaangażowanie w działalność krajowych struktur samorządowych". Ustanawiając nagrodę im. Grzegorza Palki Liga Krajowa pragnęła uhonorować jednego z najwybitniejszych przedstawicieli polskiego samorządu terytorialnego, tragicznie zmarłego Grzegorza Palkę - pierwszego prezydenta łodzi III

Rzeczypospolitej. Nagroda ma postać srebrnego medalu z wizerunkiem Palki. Jednym z pierwszych laureatów był Jerzy Buzek. Marek Trams otrzymał nagrodę w kategorii "Działania w samorządzie lokalnym o znaczeniu ponadlokalnym". Obok niego, w tej kategorii nagrodzono także ś.p. Macieję Frankiewicz, byłego wiceprezydenta Poznania.

KoK

## Będziemy się prezentować na Targach Poznańskich

POLKOWICE, witamy w supermiasteczku - to tytuł nowego, nietuzinkowego przewodnika po naszej gminie. Dziś debiut wydania na poznańskich targach TOUR SALON.

Produkcja nietypowego przewodnika turystycznego to wspólne przedsięwzięcie gminy i instytucji/spółek działających na terenie Polkowic - Aqua Hotelu, Polkowickiego Centrum Animacji, Przychodni PCUZ-ZOZ i Aquaparku Polkowice.

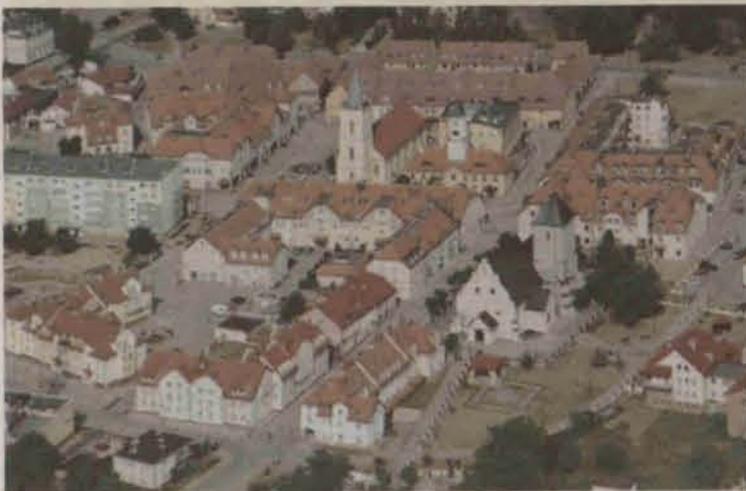
- Celem takiego wydania jest pokazanie wspólnego produktu. Zachęcamy turystów, aby przyjechali do Polkowic, spędzili noc w naszym hotelu, skorzystali z atrakcji wodnych, usług zdrowotnych i szerokiej oferty kulturalnej. Naszym zdaniem przedstawienie takiej oferty w formie "pakietu" zwiększy jej atrakcyjność - mówi Paweł Kowalski, prezes Aqua Hotelu w Polkowicach.

Folder będzie rozprowadzany na targach TOUR SALON, które dziś rozpoczęły się w Poznaniu. Stoisko wystawiennicze należy do Aqua Hote-

lu, który otrzymał je nieodpłatnie w ramach współpracy z Dolnośląską Izłą Turystyki.

TOUR SALON to święto branży turystycznej. Są bowiem największymi w Polsce targami turystycznymi, które co roku gromadzą na terenie Międzynarodowych Targów Poznańskich wystawców z kilkudziesięciu krajów oraz wielotysięczną publiczność - zarówno profesjonalistów podczas dwóch pierwszych dni branżowych, jak i klientów indywidualnych, szukających pomysłów na ciekawe spędzenie wolnego czasu. Targi TOUR SALON są miejscem szerokiej prezentacji krajów, regionów, najnowszych ofert i atrakcji turystycznych, a także spotkań biznesowych i nawiązywania nowych kontaktów handlowych wśród przedstawicieli branży.

Ewa Szczecińska-Zielińska



## Burmistrz na medal

**Wiesław Wabik, burmistrz gminy Polkowice, odebrał w Kuratorium Oświaty we Wrocławiu prestiżową nagrodę.**

Medal Edukacji Narodowej otrzymał z rąk Beaty Pawłowicz, Dolnośląskiego Kuratora Oświaty, która wniosowała o przyznanie wyróżnienia do Ministerstwa Edukacji Narodowej. Nagroda przyznawana

jest za zasługi dla oświaty w regionie i województwie.

Gmina Polkowice realizuje wiele programów służących stworzeniu wzorcowego modelu edukacji przedszkolnej i szkolnej. Usługi edukacyjne świadczone są na wysokim poziomie i wciąż realizowanej są inwestycje w nowe obiekty oświatowe i sportowe. Gmina wspiera też finansowo oświatowe placówki powiatu polkowickiego oraz sąsiednich miast.

ES

Uroczyste przekazanie gruntu pod nowoczesną inwestycję

## McDonald's inny niż wszystkie



**Najnowocześniejsza w Polsce restauracja tej marki powstanie w Polkowicach najprawdopodobniej już w przyszłym roku.**

Nabiera tempa sprawa powstania w mieście popularnej restauracji McDonald's. Władze gminy gościli niedawno przedstawicieli inwestora. Podczas uroczystego przekazania gruntu spotkali się szef przedstawicielstwa McDonald'sa w Polsce Jacek Stradomski i burmistrz Wiesław Wabik. Podczas spotkania ze strony inwestora padły deklaracje, że polkowicka inwestycja jest traktowana przez koncern priorytetowo.

- Chcemy jak najszybciej dopełnić wszystkich formalności, aby ruszyć z budową już w przyszłym roku. Trudno przewidzieć, co do dnia zgromadzenie pełnej dokumentacji, dlatego wyznaczenie daty budowy jest kłopo-

twliwe. Powiem tylko, że samo powstawanie obiektu po otrzymaniu niezbędnych pozwoleń potrwa zaledwie cztery miesiące - mówi Jacek Stradomski z McDonald's Polska.

Jak się dowiedzieliśmy, inwestorzy już rozpoczęli procedurę związaną z uzyskaniem pozwolenia na budowę. Niewykluczone, że inwestycja mogłaby się rozpocząć już na wiosnę.

Polkowicki McDonald's ma być najnowocześniejszą restauracją tej marki w Polsce. Zlokalizowano ją przy drodze nr 3, więc zapewniono też linię dla kierowców McDrive. Powstanie restauracja wraz z ogródkiem dla klientów, placem zabaw dla dzieci i miejscami parkingowymi

dla klientów. Restauracja będzie zatrudniała około 50 osób. Przedstawiciele zadeklarowali, że rekrutacja obejmie rynek lokalny.

W Polsce obecnie jest 225 restauracji McDonald's, 81 z nich działa na zasadzie franczyzy. Obecnie 153 restauracji posiada linię obsługi McDrive. Spółka McDonald's Polska zainwestowała w Polsce przeszło 700 mln zł. Pierwsza restauracja McDonald's w Polsce została otworzona 1992 roku w Warszawie.

Ewa Szczecińska

**Liczba McDonald'sa**

**700**

tylko milionów złotych zainwestował dotychczas amerykański gigant w Polsce

Po pięciu miesiącach gotowa jest nowa inwestycja drogowa

## Rondo na finiszu

**Dobiega końca budowa ronda w obrębie skrzyżowania ulic Dąbrowskiego, 3-go Maja i Hubala w Polkowicach.**

Przebudowa skrzyżowania obejmowała budowę ronda z oświetleniem, wysepki rozdzielających pasy ruchu, budowę nowych zatok i wiat autobusowych, chodników i poboczy w pasie ulicy 3 Maja do skrzyżowania z ulicą Targową, przemodelowanie układu drogowego ulic Dąbrowskiego i Hubala oraz wykonanie docelowej organizacji ruchu drogowego.

Wykonawcą inwestycji jest Konsorcjum firm z Głogowa i Jerzmanowej. Inwestycja wsparta została pieniędzmi z rządowego programu przebudowy dróg lokalnych (Narodowy Program Przebudowy Dróg Lokalnych 2008-2011), skąd gmina



W momencie zamknięcia tego numeru gazety, w okolicach inwestycji dokonywano jeszcze kosmetycznych poprawek, m.in. malowania znaków poziomych.

otrzymała 1 mln zł. Cała inwestycja kosztowała 1,75 mln zł.

Skrzyżowanie ulic Dąbrowskiego, 3-go Maja i Hubala ma kluczowe znaczenie dla komunikacji na terenie Polkowic. Jest to miejsce, w którym występuje bardzo duże natężenie ruchu zarówno pojazdów, jak i pieszych.

ES

**Rondo w liczbach**

31 metrów - średnica zewnętrzna,  
8,5 metra - średnica wyspy centralnej,  
2 metry - szerokość chodnika, 4 metry to szerokość przejścia dla pieszych,  
322 metry kwadratowe - powierzchnia zatok autobusowych,

# Zabieraniu pieniędzy przez rząd mówimy "nie"

Sprawa rządowego projektu nowelizacji ustawy "Prawo geologiczne i górnicze" mającego zabrać samorządom, na terenie których prowadzona jest działalność górnicza, dziesiątki milionów złotych była ostatnio szeroko komentowana przez media ogólnopolskie. Poniżej przedruki dwóch artykułów prasowych.

## Dolnośląskie gminy górnicze tracą na nowej ustawie

Samorządowcy z miedzi niemile widziani w Sejmie. Nowa ustawa pozbawi górnicze gminy 100 mln zł.

Muppet show! Tak przedstawiciele miedzianych gmin określają obrady specjalnej sejmowej podkomisji, przygotowującej nowelizację prawa górniczego i geologicznego.

Ministerstwo gospodarki próbuje przeformować pomysł likwidacji podatku za budowę w podziemnych wyrobiskach. Dla siedmiu gmin, na terenie których KGHM prowadzi eksploatację rudy miedzi, oznacza to utratę łącznie ok. 40 mln zł. Ten sam problem czeka samorządy na Górnym Śląsku - będą one uboższe o ok. 60 mln zł rocznie. To ogromne pieniądze, wydawane na inwestycje, oświatę, kulturę czy opiekę zdrowotną. Dlatego samorządowcy nie zamierzają biernie czekać na finał sejmowej debaty.

Dzięki wsparciu posła Piotra Cybulskiego (PiS) i posłanki Danuty Pietraszewskiej (PO) w środę udało im się wdrzeć na salę, mimo wyraźnej dezaprobaty przewodniczącego Jana Rzymelki. Na wczorajsze posiedzenie nikt z gości nie został już wpuszczony, a posła Cybulskiego oskarżono o utrudnianie. W wieczór poprzedzający obrady zadzwonił do niego poseł Rzymelka, by nie nikogo ze sobą nie przyprowadzał.

- Wokół tej sprawy robi się nie miła atmosfera - twierdzi lubiński parlamentarzysta. Wietrząc aferę, wystąpił o stenogram z posiedzenia rady ministrów z 18 listopada 2008 roku, na którym rząd rozpatrywał projekt ustawy "Prawo geologiczne i górnicze". Gdy tylko dostanie dokument, zamierza go upublicznić.

- Chcę wiedzieć, komu na tych zmianach zależy - mówi poseł Piotr Cybulski.

Tadeusz Chrószcz, wójt górnośląskiej gminy Marklowice, przysłuchiwał się w środę dyskusji na podkomisji.

- Mam wrażenie, że istnieje bardzo silny napór, aby niekorzystne dla gmin zapisy weszły w życie - mówi. - Z drugiej strony, od 2003 r. mamy obfite orzecznictwo, dowodzące, że w przypadku takich zmian doszłoby do złamania prawa.

Chodzi konkretnie o artykuł 167 Konstytucji RP, według którego "zmiany w zakresie zadań i kompetencji jednostek samorządu terytorialnego następują wraz z odpowiednimi zmianami w podziale dochodów publicznych". Według Chrószcza, zabierając górniczym gminom dochody z podatku, państwo musiałoby zdjąć z nich część zadań lub zrekompensować utracone dochody w inny sposób.

Dokładnie to samo mówią autorzy ustawy, z twórcą reformy samorządowej prof. Michałem Kuleszą na czele. A ministerstwo finansów informuje, że w budżecie na 2010 r. nie przewiduje środków, które zniwelowałyby straty samorządów. Mimo to ministerstwo gospodarki forsuje swe pomysły.

- Nie rozumiem, o co ten bój i skąd w rządzie tyle samozaparacia - komentuje lubiński poseł SLD Ryszard Zbrzyzny. - W skali KGHM podatek ponoszony na rzecz gmin jest kompletnie nieistotny.

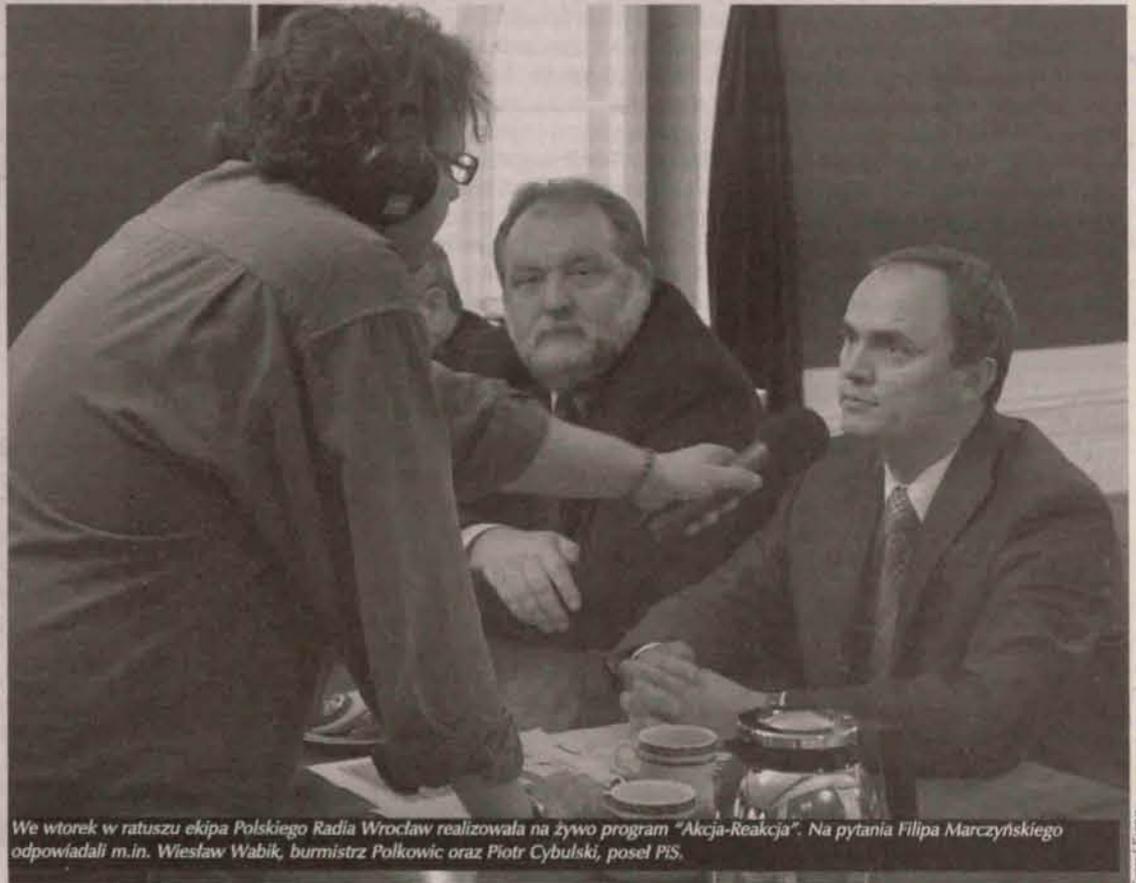
Gdyby tych opłat nie było, to te pieniądze i tak trafiłyby w formie dywidendy do budżetu centralnego, który zająłby się ich redystrybucją, przejadając pewnie jakąś część. Lepiej od razu przekazać je samorządom. One lepiej wiedzą, jakie są potrzeby.

Piotr Cybulski: - Jeśli oparta na węglu Polska Grupa Energetyczna i KGHM zarabiają netto 8 mld zł, to ktoś naraża się na śmieszność, walcząc o dodatkowe 100 mln, o które zwiększyłyby się zysk. Ale dla samorządów gra idzie o ogromne pieniądze, za które mogą dużo zrobić.

Tadeusz Chrószcz: - Wylizyliśmy, jak dotkliwy dla kopalni jest ten podatek. W skali roku chodzi o 60 groszy od tony węgla i o 1 zł od tony rudy miedzi.

Projekt, nad którym debatuje podkomisja, trafi do trzech komisji, a następnie do Sejmu. Poseł Ryszard Zbrzyzny ma nadzieję, że uda się go zablokować, jeśli koalicja nie wprowadzi przy głosowaniu dyscypliny partyjnej.

Piotr Kanikowski  
"Polska Gazeta Wrocławska"



We wtorek w ratuszu ekipa Polskiego Radia Wrocław realizowała na żywo program "Akcja-Reakcja". Na pytania Filipa Marczyńskiego odpowiadał m.in. Wiesław Wabik, burmistrz Polkowic oraz Piotr Cybulski, poseł PiS.

## Rząd oszukuje górnicze gminy

Gminy Zagłębia Miedziowego protestują przeciwko proponowanym przez rząd PO - PSL zmianom w prawie geologicznym i górniczym.

Chodzi o nowelizację, która pozbawi samorządy wpływów z podatków od budowli w podziemnych wyrobiskach. Szacuje się, że gminy tracą na tym około 30 mln zł rocznie. Są to pieniądze, które były dotąd przeznaczane na poprawę warunków życia mieszkańców jako rekompensata za eksploatację złóż miedzi.

W ustawie chodzi o kopalnie chodniki, taśmociągi, rurociągi i inne urządzenia znajdujące się pod powierzchnią siedmiu gmin Zagłębia Miedziowego. Najwięcej, bo aż 18 mln zł, straciłyby na takim rozwiązaniu Polkowice. Rzecznik Urzędu Miejskiego Polkowic Ewa Szczecińska uważa, że za taką kwotę można by wybudować np. nowe przedszkole. - Absurdem jest rozróżnianie taśmociągu pracującego na ziemi od tego, który funkcjonuje pod ziemią. Dzisiaj zabiera się pieniądze górniczym samorządom i oddaje dużym koncernom. Pozbawia się nas tych dotacji, ale liczba zadań na nas nakładanych pozostaje bez zmian - twierdzi Szczecińska. Dodaje, że pozbawienie gmin dochodów w ten sposób powinno być rekompensowane przez Skarb Państwa z innych źródeł. Takiego zadośćuczynienia jednak nie będzie.

- Nasza rolnicza gmina dopiero od niedawna otrzymuje podatek od budowli w podziemnych wyrobiskach. Wychodzi na to, że nie będziemy się nim długo cieszyli. Wpływy do budżetu zmniejszą się o 5 mln zł - twier-

dzi wójt Grębocic Roman Jabłoński.

Na zmianie przepisów skorzysta za to KGHM, choć - jak zapewniają przedstawiciele władz spółki - wcale nie zabiegają oni o zmiany w prawie górniczym. - Te zmiany dziś byłyby dla nas korzystne, więc trudno mówić, że nie będziemy z nich zadowoleni, jeśli wejdą w życie - przyznaje rzecznik KGHM.

Poseł Piotr Cybulski (PiS), który kieruje pracami podkomisji sejmowej zajmującej się projektem ustawy, uważa, że jeśli większość rządowa preferuje nowelizację, to będzie to "skan-

dal nad skandale". - Z całą pewnością będziemy mieli wtedy do czynienia nie tylko z naruszeniem Konstytucji, lecz także ustaw, m.in. o ordynacji podatkowej, podatkach lokalnych, podatku dochodowym, o prawie budowlanym - uważa Piotr Cybulski. Zdaniem posła, haniebne jest również to, że marszałek Sejmu Bronisław Komorowski (PO) wyznaczył podkomisji tylko trzy tygodnie na prace nad projektem ustawy liczącym około 3 tys. stron.

Marek Zygmunt  
"Nasz Dziennik"

Z głębokim żalem żegnamy  
**SP**  
 dr. inż.  
**Mariana Bogdana**  
 Wspaniałego nauczyciela akademickiego  
 i cenionego naukowca,  
 człowieka prawego i wielkiego serca.  
 Rektor, Senat  
 oraz  
 społeczność akademicka  
 Dolnośląskiej Wyższej Szkoły  
 Przedsiębiorczości i Techniki w Polkowicach

## » DZIEJE JEDNEGO MIEJSCA

## Od Dziadoszan do praw miejskich

Mówi się, że historia lubi zataczać koła. Jedno takie koło zatoczyła także nad Ziemią Polkowicką i to jeszcze w średniowieczu.

Chcąc zapanować nad plemionami zamieszkującymi w X w. na Dolnym Śląsku, Mieszko I musiał je po prostu pokonać. Ta wojna piastowsko-słowiańska miała swój cel, któremu warto było poświęcić lata walki i niepokołów - było nią scalenie jak największej ilości ziem pod znakiem białego orła. Zabieg był konieczny wobec groźby niemieckiej "chrystianizacji". Z jej skutkami możemy się zapoznać studiując np. historię nadbałtyckiego plemienia Prusów.

Dziadoszanie byli największym plemieniem na terenie pomiędzy Głogowem i Legnicą. W tym miejscu ważne jest to podkreślenie, bo do historii tego obszaru będzie nam dane jeszcze wrócić w tym tekście.

W 993 roku udało się wojom mieszkowym podporządkować sobie strukturę plemienne Dziadoszan, asymilując do państwa Mieszka I zarówno tę społeczność, jak i jej dorobek kulturowy. Od tej pory ziemia ta wraz z gradami na jej terenie, przechodziła jako schedę na kolejnych spadkobierców piastowskiej dynastii Mieszka I. I tak najpierw odziedziczył ją pierwszy król polski Bolesław Chrobry, po nim Mieszko II, Kazimierz Odnowiciel, Bolesław Śmiały, Władysław Herman i Bolesław Krzywousty, wstawiony obroną Głogowa w 1109 r. Jak pamiętamy testament Krzywoustego (napisany prawdopodobnie ok. 1117 r.) przewidywał wprowadzenie w Polsce pryncypatu, koniecznego do sprawowania władzy w podzielonej na dzielnice Polsce. Wg tego podziału dawna ziemia Dziadoszan przypadła najstarszemu synowi Krzywoustego - Władysławowi II, wkrótce wygnanemu przez

braci z kraju. Synowie Wygnańca po tryumfalnym powrocie do ojczyzny, zażądali dla siebie dawnych domen ojca. Północno-wschodnią część Dolnego Śląska przypadła Bolesławowi, zwanemu przez współczesnych Wysokim. Jak pamiętamy, to jemu legenda przypisuje założenie w miejscu dzisiejszych Polkowic gródka, służącego popasom podczas koczujących polowań, a w konsekwencji - nazwę naszego miasta. Bolesław Wysoki władał tą ziemią w latach 1163-1201. Po jego śmierci księstwo z nowo narodzonymi Polkowicami (Bolkowicami) dostało się jego synowi, Henrykowi Brodatemu, ojcu wielkiego przegranego w bitwie pod Legnicą Henryka Pobożnego (1241). Henryk osierocił dwóch synów - Bolesława, zwanego od najciekawszej cechy jego charakteru Rogatka, oraz Konrada, któremu historia nadała przydomek Głogowski. To właśnie młodszemu z synów Henryka Pobożnego Polkowice zawdzięczają nadanie im praw miejskich w roku 1265. Jednak, aby do tego mogło dojść, trzeba było, by to właśnie Konrad był prawowitym właścicielem tych ziem. A to wcale nie było takie oczywiste, bo Rogatka chciał całej tej ziemi dla siebie. Konrad był jednak lepszym dowódcą i pokonał brata w walce. Pobity Rogatka zmuszony był wydzielić swojemu bratu część swojej domeny. Od tej pory po raz pierwszy w dziejach możemy mówić o Ziemi Polkowickiej. Nadal jednak najważniejszym grodem na jej terenie był Głogów. I tutaj powracamy do opuszczonych przez nas na chwilę Dziadoszan. Ziemia Konrada I Głogowskiego prawie w całości pokrywała się z terenem, jaki przed prawie trzydziestu lat wcześniej zajmowali Dziadoszanie. Koła historii obracają się bowiem powoli, ale konsekwentnie.

Roman Tomczak

Dwa duże unijne projekty realizuje obecnie gmina Polkowice

## Sięgnij po pieniądze z Unii Europejskiej

Gmina pozyskała ponad 1,7 mln zł na dotacje dla młodych przedsiębiorców.

Uczestnicy projektu mogą liczyć na 40 tys. zł bezzwrotnej dotacji na rozpoczęcie działalności gospodarczej.

"Bądź aktywny - załóż firmę" to nowy projekt, który wkrótce realizowany będzie przez wydział Współpracy Europejskiej i Funduszy Zewnętrznych Urzędu Gminy Polkowice. Już po raz drugi gmina pozyskała fundusze z UE na projekt związany ze wsparciem osób, które chcą rozpocząć własną działalność gospodarczą. Wcześniej była to kwota 808 tys. zł, teraz jest 1,74 mln zł. Program skierowany jest do osób bezrobotnych z gminy Polkowice, które zamierzają założyć własną firmę. W styczniu ruszy nabór osób chętnych do wzięcia udziału w projekcie.

Komisja weryfikacyjna wyłoni 30 osób, które wezmą udział w cyklu szkoleń. Mają one przygotować te osoby do samodzielnego sporządzenia biznesplanu. Najlepsze projekty (24 osoby) otrzymają bezzwrotne dotacje w wysokości 40 tys. zł - mówi Elżbieta Gałek-Kapusta, zastępca dyrektora wydziału Współpracy Europejskiej i

Funduszy Zewnętrznych Urzędu Gminy Polkowice.

Uczestnicy projektu będą też mogli liczyć na tzw. wsparcie pomostowe. Będzie to miesięczny "bonus" na pro-

wadzenie działalności gospodarczej w wysokości 1246 zł brutto (np. na opłacenie składki ZUS, czy poniesienia kosztów reklamy) na okres pierwszych 6 miesięcy prowadzenia działalności (z możliwością przedłużenia na kolejne 6 miesięcy). Szkolenia rozpoczyna się w lutym 2010 roku.

Ewa Szczecińska

Ciekawe założenia ma kolejny projekt realizowany przez gminę Polkowice. Za unijne pieniądze mieszkańcy wsi nauczą się m.in. języka obcego. Nauka języka angielskiego, informatyki, podstaw agroturystyki i marketingu - to program bezpłatnych szkoleń dla mieszkańców miejscowości na terenie gminy Polkowice. Pieniądze na realizację programu "Aktywizacja edukacyjna mieszkańców wsi z terenu gminy Polkowice", 46,6 tys. zł, pozyskano z unijnego Europejskiego Funduszu Społecznego. Właśnie ruszył nabór kursorów (30 osób). Kurs obejmuje 60 godzin języka angielskiego, a ponadto zajęcia informatyczne i z zakresu marketingu. Pierwsze lekcje ruszą już w listopadzie. Kurs potrwa siedem miesięcy. To już drugi tego typu program realizowany na terenie gminy. W kwietniu tego roku podobny kurs przeszło 24 mieszkańców Guzic w gminie Polkowice.

Nabór zostanie przeprowadzony za pośrednictwem sołtysów poszczególnych wsi na terenie gminy. Oni, naszym zdaniem, najlepiej wiedzą komu najbardziej przyda się taki kurs. Mając już doświadczenie wiemy, że korzystają z niego osoby w różnym wieku. Liczymy, że nabyte umiejętności podniosą ich kwalifikacje zawodowe - mówi Sylwia Stańczyszyn, dyrektor wydziału Współpracy Europejskiej i Funduszy Zewnętrznych UG Polkowice.

## Polkowiczanki we władzach Regionu

W Lubinie odbył się trzeci Zjazd Regionu Dolnośląsko-Opolskiego Partii Kobiet. Jego najważniejszą uchwałą był wybór nowych władz.

W składzie nowego zarządu znalazła się polkowiczanka Aleksandra Sokolowska, która wybrano na członkinię zarządu. Ponadto Janina

Pieńko, także mieszkanka Polkowic, została wybrana do Komisji Rewizyjnej. Obydwu paniom serdecznie gratulujemy. Poza Sokolowską skład zarządu tworzą - Irena Kamińska z Wrocławia - przewodnicząca, dwie wiceprzewodniczące - Anna Rogalska z Lubina oraz Monika Szymańska z Wrocławia sekretarz - Elżbieta Koszałka z Wrocławia i skarbnik Jadwiga Gałęcka również ze stolicy Dolnego Śląska. Ponadto zarząd tworzą, poza naszą reprezentantką cztery inne członkinie - Małgorzata

Mazurek z Wałbrzycha, Izabela Brymierska, Joanna Uryn i Małgorzata Michaluk - wszyskie z Wrocławia.

- Jestem bardzo zadowolona, że udało mi się wejść w skład nowego zarządu. Mam wiele pomysłów i zapal do pracy. Liczę na to, że przy współpracy z pozostałymi paniami uda mi się zrealizować plany - powiedziała nam Aleksandra Sokolowska.

KoK

## Nie bądźmy obojętni

Robi się coraz chłodniej, więc dla osób bezdomnych zbliża się bardzo trudny okres. W związku z tym polkowiccy policjanci podjęli już działania przeciwdziałające zagrożeniom życia i zdrowia osób bezdomnych i bezradnych, narażonych na złe warunki atmosferyczne.

Akcja potrwa cały sezon zimowy. W tym czasie będziemy ściśle współpracować z instytucjami pomocowymi, które zapewnią właściwą pomoc osobom, które znajdują się w trudnej sytuacji materialno-bytowej - informuje mł. asp. Daria Solińska, oficer prasowa Komendy Powiatowej Policji w Polkowicach.

Już teraz polkowiccy policjanci podczas codziennych patroli zwracają uwagę na osoby bezdomne, wymagające opieki lub znajdujące się w sytuacjach zagrożenia zdrowia lub życia. - Udzielają im pomocy, m.in. w dotarciu do placówek, które się nimi zaopiekują. Pamiętajmy

także, że szczególnie na zamrznięcie narażone są osoby będące pod wpływem alkoholu - dodaje Daria Solińska.

Polkowiccy policjanci apelują do mieszkańców Polkowic, aby nie pozostawali obojętni na widok osoby leżącej bądź siedzącej na ziemi, ławce, przystanku autobusowym, altance ogrodowej czy piwnicy. Taka osoba może być narażona na szybkie wyziębienie organizmu. - W przypadku ujawnienia takich osób, prosimy niezwłocznie nas informować, dzwoniąc na numer alarmowy 997 - apeluje Daria Solińska.

Roman Tomczak

## OGŁOSZENIE

BURMISTRZ POLKOWIC OGŁASZA PRZETARG OGRANICZONY DO ZAKŁADÓW OPIEKI ZDROWOTNEJ DZIAŁAJĄCYCH NA TERENIE GMINY POLKOWICE I ZAPRASZA DO SKŁADANIA OFERT NA ZAKUP SPRZĘTU I WYPOSAŻENIA DO REHABILITACJI ZASADY SPRZEDAŻY SPRZĘTU I WYPOSAŻENIA DO REHABILITACJI

Lp.	Nazwa	Numer ewidencyjny	Rok produkcji	Wartość w złotych
1.	Urządzenie do krioterapii	80200061	1993	1.500
2.	Wanna do kąpieli rak	80200062	1993	1.200
3.	Wanna do kąpieli wiryowych rdg	80200063	1993	2.000
4.	Katedra natryskowa	80200064	1993	1.000
5.	Wanna Pacyfik	80200065	1993	3.500

I. Wykaz sprzętu i wyposażenia przeznaczony do sprzedaży Do oferowanej ceny zostanie doliczony 22% podatek VAT.

II. Zasady sprzedaży

1. Sprzedaż sprzętu i wyposażenia odbywać się będzie w trybie przetargu ograniczonego poprzez złożenie ofert pisemnych.  
2. Oferta powinna zawierać dokładne dane: imię i nazwisko, nazwę podmiotu, adres i numer telefonu oferenta, cenę nie niższą, niż cena wywoławcza

i warunki jej zapłaty, nazwę sprzętu oraz oświadczenie oferenta, że zapoznał się ze stanem przedmiotów przetargu. Dopuszcza się przygotowanie oferty na poszczególne elementy objęte przetargiem.

3. Ofertę należy sporządzić czytelnie w języku polskim oraz złożyć w zaklejonej kopercie z dopiskiem "oferta kupna sprzętu do rehabilitacji"

III. Ustalenie cen wywoławczych

Jako ceny wywoławcze będą stosowane ceny netto poszczególnych składników sprzętu i wyposażenia do rehabilitacji zgodnie z wyceną rzeczoznawcy.

IV. Warunki przeprowadzenia przetargu i sprzedaży sprzętu i wyposażenia do rehabilitacji

1. Przewiduje się wniesienie wadium w wysokości 10% wartości netto poszczególnych składników sprzętu i wyposażenia do rehabilitacji najpóźniej w dniu składania ofert przed ich otwarciem.

2. Oględzin przedmiotów przetargu można dokonać po uprzednim umówieniu się w Aquapark - Regionalnym Centrum Rekreacyjno - Rehabilitacyjnym S.A. w Polkowicach przy ul. Młyńskiej 4 (tel. 076/746-27-70).

3. Oferty należy składać do dnia 27.10.2009 r. do godz. 10.00 w Kancelarii Urzędu Gminy Polkowice, ul. Rynek 1, pokój nr 10. Wszystkie oferty otrzymane o terminie zostaną zwrócone oferentom bez rozpatrzenia.

4. Otwarcie ofert nastąpi w dniu 27.10.2009 r. o godz. 10.30 w Wydziale Oświaty i Spraw Społecznych, ul. Rynek 2, pokój nr 1.

5. Zwycięzcą przetargu zostanie oferent, który zaoferuje najwyższą cenę ofertową netto w przetargu.

6. Oferty z cenami niższymi, niż ceny wywoławcze, nie będą rozpatrywane.

7. Z przeprowadzonego przetargu zostanie sporządzony protokół, na podstawie którego dokonana zostanie sprzedaż sprzętu i wyposażenia do rehabilitacji.

8. W przypadku złożenia ofert równorzędnych komisja przeprowadzi licytację ustną w dniu otwarcia ofert dla tych oferentów, którzy złożyli oferty równorzędne (przy postąpieniu minimalnym 1% licząc od zaoferowanej ceny netto).

9. Odbiór sprzętu i wyposażenia do rehabilitacji możliwy będzie po podpisaniu umowy kupna - sprzedaży, zaplaceniu faktury i podpisaniu protokołu przekazania zakupionego sprzętu i wyposażenia w terminie do 7 dni licząc od dnia przeprowadzenia przetargu.

10. W przypadku niedopełnienia przez wygrywającego przetarg czynności określonych w punkcie 9, wpłacone wadium ulegnie przepadkowiu.

11. Wadium należy wpłacić na konto bankowe Urzędu Gminy Polkowice: PKO BP S.A. nr 47 1020 3017 0000 2002 0166 6288. Zwrot wadium nastąpi

w ciągu 7 dni od daty złożenia wniosku osoby (zakładu opieki zdrowotnej), która przegrała przetarg.

Informacji o przetargu udziela Pani Małgorzata Ptasieńska - Puzoń pod nr telefonu 076/847-41-40 w godzinach 8.00 - 16.00.

OGŁOSZENIE

BURMISTRZ POLKOWIC

zaprasza krajowych i zagranicznych inwestorów do przetargu ustnego nieograniczonego na nabycie nieruchomości wykazanych w poniższej tabeli, położonych w Gminie Polkowice w obrębie Sucha Góra, który odbędzie się w dniu 25 listopada 2009 r. od godz. 11.00.

Lp.	Nr działki	Pow. działki m2	Nr KW	Cena wywoławcza netto	Rodzaj zabudowy
1.	171/15	1073	LE1U/00037861/5	48 285,00 zł	Zabudowa jednorodzinna
2.	171/14	1073	LE1U/00037881/5	48 285,00 zł	Zabudowa jednorodzinna
3.	171/13	1073	LE1U/00037861/5	48 285,00 zł	Zabudowa jednorodzinna
4.	171/18	1073	LE1U/00037861/5	48 285,00 zł	Zabudowa jednorodzinna
5.	171/19	1073	LE1U/00037861/5	48 285,00 zł	Zabudowa jednorodzinna
6.	171/20	1072	LE1U/00037861/5	48 240,00 zł	Zabudowa jednorodzinna
7.	174/8	1073	LE1U/00040430/9	48 285,00 zł	Zabudowa jednorodzinna
8.	174/10	1073	LE1U/00040430/9	48 285,00 zł	Zabudowa jednorodzinna
9.	174/9	1073	LE1U/00040430/9	48 285,00 zł	Zabudowa jednorodzinna
10.	174/2	1002	LE1U/00040430/9	45 090,00 zł	Zabudowa jednorodzinna
11.	176/8	1214	LE1U/00038267/8	54 630,00 zł	Zabudowa jednorodzinna
12.	176/11	984	LE1U/00038095/1	44 280,00 zł	Zabudowa jednorodzinna
13.	174/3	1198	LE1U/00040430/9	53 910,00 zł	Zabudowa jednorodzinna

OPIS NIERUCHOMOŚCI

Zespół zabudowy mieszkaniowej zlokalizowany jest w południowej części wsi Sucha Góra.

Działki przeznaczone do sprzedaży są niezabudowane, stanowią własność Gminy Polkowice i wolne są od wszelkich długów i ciężarów.

W bliskim otoczeniu działek znajdują się sieci uzbrojenia terenu.

Uzbrojenie terenu realizowane będzie w następujący sposób:

1. Sieć wodociągowa i kanalizacja sanitarna - Gmina zapewnia wykonanie sieci wodociągowej i kanalizacji sanitarnej.
2. Odprowadzenie wód opadowych - Nabywcy we własnym zakresie zagospodarują wody opadowe.
3. Sieć energetyczna i gazowa - Nabywcy we własnym zakresie dokonają uzgodnień z właścicielami sieci.

PRZEZNACZENIE W PLANIE ZAGOSPODAROWANIA PRZESTRZENNEGO

**KAPITAŁ LUDZKI**  
ROZWOJOWA STRATEGIA OBYWATELI

**UNIA EUROPEJSKA**  
EUROPEJSKI FUNDUSZ SPOŁECZNY

Projekt współfinansowany ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego Program Operacyjny Kapitał Ludski, Priorytet 7.3 rozwój i poprawa sytuacji społecznej Polaków (T.1.1.1) (Biorąc i sprawnie realizując) (dotyczy całego projektu)

W ramach Programu Operacyjnego Kapitał Ludski Osiądek Pomocy Społecznej realizując:

Projekt „Sieć asystentów: starsi asystenci”  
skierowany jest na realizację w ramach Osiądek Pomocy Społecznej w Polkowicach

Projekt jest skierowany do osób:

- Korzystających ze świadczeń Pomocy Społecznej w Polkowicach (mieszkańcy przetrwałych a pomocy społecznej).
- W wieku aktywności zawodowej.
- Bezrobotnych lub niedługo bezrobotnych (z uwagi na spórkę wsi).
- Niezaintensyfikowanych w żadnym innym projekcie współfinansowanym przez UE.

TERMIN EDYCJI 04.05.09 - 30.11.09

**OGŁOSZENIE**

Spółdzielnia Mieszkaniowa "Cuprum" w Polkowicach ul. Kolejowa 24A ogłasza przetarg na ustanowienie prawa odrębnej własności następujących lokali mieszkalnych:

1. Polkowice ul. 11 Lutego 27/3  
Mieszkanie o pow. użytkowej 44,30 m<sup>2</sup>, położone na parterze, składające się z 2 pokoi, kuchni, łazienki z wc, przedpokoju, oraz przynależnej komórki piwnicznej o pow. 5,68 m<sup>2</sup> stanowiącymi udział w częściach wspólnych budynku i gruntu w wysokości 103/10000.  
Cena wywoławcza - 126 609,00 zł tj. 2 850 m<sup>2</sup>  
Minimalne postąpienie wynosi 1000 zł  
Przetarg odbędzie się w dniu 05.11.2009 r. o godz. 13:00 w siedzibie spółdzielni w Polkowicach przy ul. Kolejowej 24A.  
Wadium w wysokości 12 660,00 zł należy wpłacić na konto spółdzielni w PKO BP  
Nr 46 1020 3017 0000 2902 0025 6164. Dowód wpłaty stanowi dokument warunkujący uczestnictwo w przetargu.

2. Polkowice ul. 3 Maja 5/1  
Mieszkanie o pow. użytkowej 40,65 m<sup>2</sup>, położone na parterze, składające się z 2 pokoi, kuchni, łazienki z wc, przedpokoju, oraz przynależnej komórki piwnicznej o pow. 1,43 m<sup>2</sup> stanowiącymi udział w częściach wspólnych budynku i gruntu w wysokości 45/10000.  
Cena wywoławcza - 129 104,00 zł tj. 3 176 m<sup>2</sup>  
Minimalne postąpienie wynosi 1000 zł  
Przetarg odbędzie się w dniu 05.11.2009 r. o godz. 13:30 w siedzibie spółdzielni w Polkowicach przy ul. Kolejowej 24A.  
Wadium w wysokości 12 910,00 zł należy wpłacić na konto spółdzielni w PKO BP  
Nr 46 1020 3017 0000 2902 0025 6164. Dowód wpłaty stanowi dokument warunkujący uczestnictwo w przetargu.

3. Polkowice ul. Ratowników 11/23  
Mieszkanie o pow. użytkowej 20,20 m<sup>2</sup>, położone na XI piętrze, składające się z 1 pokoju z aneksem kuchennym, łazienki z wc stanowiącymi udział w częściach wspólnych budynku i gruntu w wysokości 46/10000.  
Cena wywoławcza - 52 480 zł tj. 2 598 m<sup>2</sup>  
Minimalne postąpienie wynosi 1000 zł  
Przetarg odbędzie się w dniu 05.11.2009 r. o godz. 14:00 w siedzibie spółdzielni w Polkowicach przy ul. Kolejowej 24A.  
Wadium w wysokości 5 248 zł należy wpłacić na konto spółdzielni w PKO BP  
Nr 46 1020 3017 0000 2902 0025 6164. Dowód wpłaty stanowi dokument warunkujący uczestnictwo w przetargu.

Mieszkania można oglądać w poniedziałki i środy w godz. 10:00-12:00 po wcześniejszym telefonicznym uzgodnieniu z administracją spółdzielni - tel. 076 746 18 45, 746 18 49.  
Pierwszeństwo w nabyciu lokalu mają członkowie SM "Cuprum" którzy nie mają zaspokojonych potrzeb mieszkaniowych i zgłoszą gotowość do zawarcia umowy na ustanowienie odrębnej własności lokalu mieszkalnego.  
W przypadku zgłoszenia się członków przetarg na dany lokal zostanie unieważniony.  
Szczegółowe informacje dotyczące przetargów w godzinach 8:00-14:00 pod nr telefonów:  
- dział mieszkaniowy - 076 746 18 58  
- administracja - 076 746 18 46, (48,49)  
- sekretariat - 076 746 18 40  
Regulamin przetargu do wglądu w siedzibie spółdzielni (pokój nr 7).

Zgodnie z ustaleniami zawartymi w miejscowym planie zagospodarowania przestrzennego obrębu Sucha Góra (uchwała Rady Miejskiej w Polkowicach Nr XI/93/99 z dnia 16 września 1999 r. ogłoszona w Dzienniku Urzędowym Województwa Dolnośląskiego Nr 30 z dnia 3 listopada 1999 r.) przedmiotowy obszar stanowi tereny zainwestowania wiejskiego z dopuszczeniem lokalizacji zabudowy zagrodowej, mieszkaniowej oraz nieuciążliwych usług.

CENA WYWOŁAWCZA NIERUCHOMOŚCI

Ceny wywoławcze netto przeznaczonych do sprzedaży działek przedstawione są

powyżej w tabeli. Do wycytowanych cen netto doliczony będzie podatek VAT w wysokości 22%.

Minimalne postąpienie - 1% ceny wywoławczej netto

Przetarg może się odbyć bez względu na liczbę uczestników przetargów jeżeli przynajmniej jeden z uczestników przetargu zaoferował co najmniej jedno postąpienie powyżej ceny wywoławczej.

SPOSÓB ZAGOSPODAROWANIA NIERUCHOMOŚCI

Na przedmiotowym terenie realizowana będzie zabudowa jednorodzinna wolnostojąca.

WADIUM

W przetargu mogą uczestniczyć osoby, które wpłacą wadium.

Wysokość wadium wynosi 10% ceny wywoławczej nieruchomości netto płatne w walucie polskiej na rachunek Urzędu Gminy Polkowice PKO BP SA. KO Polkowice 47 1020 3017 0000 2002 0166 6288, w terminie do dnia 16.11.2009r.

Dowód wpłaty wadium uczestnik przetargu zobowiązany będzie do okazania w dniu przetargu.

Wpłacone wadium zostanie:

1. Zaliczone na poczet nabycia nieruchomości, jeżeli osoba wpłacająca wadium wygra przetarg.
2. Zwrócone, jeżeli osoba wpłacająca nie wygra przetargu - zwrot wadium na piśmie wskazane konto bankowe.
3. Ulegnie przypadkowi, jeżeli osoba wpłacająca wadium wygra przetarg i nie przystąpi bez usprawiedliwienia w wyznaczonym terminie do zawarcia umowy notarialnej.

Wpłata jednego wadium upoważnia do wzięcia udziału w przetargu na jedną działkę. Na dowodzie wpłaty wadium należy podać nr działki.

MIEJSCE ORAZ TERMIN PRZETARGU :

Przetarg odbędzie się w siedzibie organizatora przetargu w Urzędzie Gminy Polkowice, ul. Rynek 17 - sala konferencyjna dnia 25 listopada 2009 r.

ZOBOWIĄZANIA I KARY UMOWNE

1. Sprzedawcy przysługująco będzie prawo odkupu przedmiotu umowy w terminie

5 lat od daty aktu notarialnego przenoszącego własność nieruchomości po cenie zakupu oraz zwrotu nakładów koniecznych albo nakładów w granicach istniejącego zwiększenia wartości rzeczy. Prawo odkupu Sprzedawca wykona poprzez oświadczenie o skorzystaniu z tego prawa, które prześle Nabywcy - pod rygorem nieważności - na piśmie listem poleconym na adres Nabywcy. Nabywca winien zawiadomić Sprzedawcę o zmianie adresu do korespondencji pod rygorem uznania doręczenia na adres Nabywcy wskazywany w umowie sprzedaży za skuteczne. W razie wykonania prawa odkupu Nabywca zobowiązany jest w terminie 7 dni od otrzymania oświadczenia przenieść z powrotem na Sprzedawcę własność przedmiotu umowy. W przypadku uchylania się Nabywcy od złożenia oświadczenia woli w formie aktu notarialnego Sprzedawca naliczy kary umowne w wysokości 200 zł za każdy rozpoczęty dzień opóźnienia w wykonaniu ww. obowiązków.

2. Nabywca zobowiązany będzie do zabudowania terenu w terminie 5 lat od daty aktu notarialnego. W przypadku niedotrzymania terminu zabudowy Sprzedawca naliczy kary umowne w wys. 20.000,00 zł za każdy rok zwłoki.

Nabywca dobrowolnie podda się egzekucji zgodnie z art. 777 § 1 pkt 4 Kodeksu postępowania cywilnego. Za zabudowanie nieruchomości rozumie się wybudowanie budynku w stanie surowym zamkniętym z docelową elewacją.

3. Zobowiązania, o których mowa w pkt 1 i 2 stosuje się do kolejnego Nabywcy licząc od dnia pierwotnego nabycia.

4. Wszelkie uzgodnienia z właścicielami mediów i dróg w otoczeniu terenu Nabywca wykona we własnym zakresie, na własny koszt i odpowiedzialność.

OSOBY UPOWAŻNIONE DO KONTAKTU Z OFERENTAMI:

Wszelkich dodatkowych informacji i wyjaśnień związanych z niniejszym postępowaniem udzielają pracownicy Wydziału Geodezji i Gospodarki Nieruchomościami w siedzibie organizatora przetargu Polkowice ul. Rynek 18 - Wydział Geodezji i Gospodarki Nieruchomościami tel. 076 7246786, 7246782, 7246785.

ZAWARCIE UMOWY NOTARIALNEJ

Umowa notarialna nabycia działki nastąpi w przypadku spełnienia wszystkich niżej wymienionych warunków:

- a) wgrania przetargu,
- b) otrzymania zgody Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji na nabycie nieruchomości, w przypadkach określonych w ustawie z dnia 3 lutego 2001 r. o zmianie ustawy o nabywaniu nieruchomości przez cudzoziemców,
- c) zapłaty wycytowanej ceny pomniejszonej o wpłacone wadium przed zawarciem umowy notarialnej sprzedaży działki.

Wszelkie koszty związane z zawarciem umowy notarialnej ponosi strona nabywająca.

Październik najlepszym miesiącem do walki z gryzoniami

Wspólnie, znaczy lepiej

Przez trzy dni, od 19-21 października, w całym mieście trwała deratyzacja. Walkę ze szczurami podjęły jednocześnie wszystkie instytucje, w których zasobach mogły gnieździć się gryzonie.

A to ważne, bo - jak zapewniają specjaliści - miejscowe trzęsienie szczurów skutkuje jedynie ich przemieszczaniem się w rejonu nie objęte deratyzacją. Żeby wydać tym szkodnikom prawdziwą walkę i zniechęcić ich do przebywania w naszym otoczeniu, potrzebne są zabiegi kompleksowe, obejmujące teren całego miasta - zapewnia Zdzisław Pacyniuk, właściciel najstarszej wrocławskiej firmy zajmującej się m. in. deratyzacją.

W Polkowicach do walki ze szczurami przystąpiły: Urząd Gminy, Polkowickie Towarzystwo Budownictwa Społecznego, Spółdzielnia Mieszkaniowa "Cuprum", Przedsiębiorstwo Gospodarki Miejskiej oraz Przedsiębiorstwo Gospodarki Mieszkaniowej i Komunikacji Miejskiej.

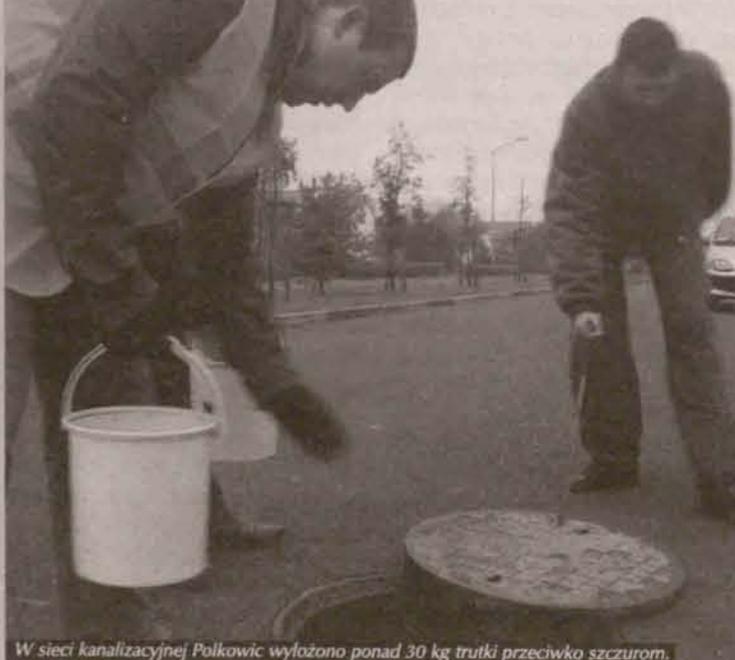
Instytucje te, najczęściej w wyniku przetargów, wyłoniły wykonawcę prac deratyzacyjnych. Jedną z firm, których pracownicy wykładali trutki przeciwko gryzoniom było Przedsiębiorstwo Produkcyjno-Handlowe Agrol z Suchej Górnicy. Agrolowi przypadła walka z gryzoniami zasiedlającymi sieć kanalizacyjną miasta. To jeden z najbardziej niewralgicznych punktów w walce ze szczurami. - Do wylóżenia mieliśmy ok. 30 kg trutki, zarówno tzw. twardej jak i miękkiej. Ulokowaliśmy ją w prawie sześćset pięćdziesięciu studzienkach kanalizacyjnych na terenie miasta - informuje jeden z pracowników przedsiębiorstwa. Firma Agrol zajmowała się także wykładaniem truteczny na składowisku odpadów komunalnych w Trzebczu.

Pozostałe firmy, wynajęte przez instytucje na których zasobach mogą pojawiać się szczury, zadbały o wylóżenie trutek m. in. w piwnicach bloków mieszkalnych, w pobliżu śmietników i studzienek kanalizacyjnych.

Co roku walka ze szczurami obejmuje niemal wszystkie miasta w Polsce. Październik jest doskonałym okresem na takie zabiegi, bo gryzonie te z obawy przed zimą zasiedlają coraz

bliższe ludziom stanowiska. Zmniejszenie ich populacji w tym okresie jest więc koniecznością. Najtrudniej jest walczyć ze szczurami w dużych miastach. Kilkusetysięczne aglomeracje borykają się z tym problemem niemal przez cały rok. W Polkowicach problem ten ma znacznie mniejszą skalę. Jak zapewniają pracownicy firm deratyzacyjnych, w zdecydowanej większości studzienek kanalizacyjnych i budynków trudno było spotkać szczura. - Na kilku zakadkach ulic zdarzyło nam się zaobserwować pojedyncze osobniki. Jest lepiej niż przed rokiem - mówi pracownik PPH Agrol.

Roman Tomczak



W sieci kanalizacyjnej Polkowic wylóżono ponad 30 kg trutki przeciwko szczurom.

# Nowe rozkłady na Wszystkich Świętych

Już wkrótce Wszystkich Świętych. Tego dnia polkowiczanie, a także goście, którzy przybędą do naszego miasta będą odwiedzać groby najbliższych. Spodziewamy się zwiększonego ruchu pojazdów na drogach. Dlatego też, aby nie zakorkować miasta apelujemy o korzystanie z transportu miejskiego. Po Polkowicach autobusy będą jeździć z większą częstotliwością niż normalnie. Jednocześnie informujemy, że obowiązujące dotychczas rozkłady jazdy, 1 listopada będą nieważne. Tego dnia autobusy będą kursować według rozkładów, które znajdują Państwo obok. Od 2 listopada obowiązować będą dotychczasowe rozkłady.

KoK

**OBOWIAZUJE TYLKO 01.11.2009 R.**

Przystanek	Godziny odjazdu														
	9:00	9:30	10:00	10:30	11:00	11:30	12:30	13:00	13:30	14:00	14:30	15:00	15:30	16:00	16:30
ul. Topolowa – Osiedle Polanka	9:00	9:30	10:00	10:30	11:00	11:30	12:30	13:00	13:30	14:00	14:30	15:00	15:30	16:00	16:30
ul. Dąbrowskiego – Szkoła Podstawowa nr 2	9:02	9:32	10:02	10:32	11:02	11:32	12:32	13:02	13:32	14:02	14:32	15:02	15:32	16:02	16:32
ul. Hubala – Carrefour Express	9:04	9:34	10:04	10:34	11:04	11:34	12:34	13:04	13:34	14:04	14:34	15:04	15:34	16:04	16:34
ul. Dąbrowskiego – Szkoła Podstawowa nr 2	9:06	9:36	10:06	10:36	11:06	11:36	12:36	13:06	13:36	14:06	14:36	15:06	15:36	16:06	16:36
ul. Spokojna – Cmentarz Komunalny	9:08	9:38	10:08	10:38	11:08	11:38	12:38	13:08	13:38	14:08	14:38	15:08	15:38	16:08	16:38
ul. 3 Maja – Szkoła Podstawowa nr 3	9:10	9:40	10:10	10:40	11:10	11:40	12:40	13:10	13:40	14:10	14:40	15:10	15:40	16:10	16:40
ul. Głogowska	9:12	9:42	10:12	10:42	11:12	11:42	12:42	13:12	13:42	14:12	14:42	15:12	15:42	16:12	16:42
ul. Młyńska – PKS (Cmentarz Parafialny)	9:14	9:44	10:14	10:44	11:14	11:44	12:44	13:14	13:44	14:14	14:44	15:14	15:44	16:14	16:44
ul. Chocianowska – przystanek I	9:16	9:46	10:16	10:46	11:16	11:46	12:46	13:16	13:46	14:16	14:46	15:16	15:46	16:16	16:46
ul. Chocianowska – przystanek II	9:18	9:48	10:18	10:48	11:18	11:48	12:48	13:18	13:48	14:18	14:48	15:18	15:48	16:18	16:48
ul. Chocianowska – przystanek III	9:20	9:50	10:20	10:50	11:20	11:50	12:50	13:20	13:50	14:20	14:50	15:20	15:50	16:20	16:50
ul. Chocianowska – przystanek IV	9:22	9:52	10:22	10:52	11:22	11:52	12:52	13:22	13:52	14:22	14:52	15:22	15:52	16:22	16:52
Polkowice Dolne (Polkowice Zachodnie)	9:24	9:54	10:24	10:54	11:24	11:54	12:54	13:24	13:54	14:24	14:54	15:24	15:54	16:24	16:54

Przystanek	Godziny odjazdu														
	9:00	9:30	10:00	10:30	11:00	11:30	12:30	13:00	13:30	14:00	14:30	15:00	15:30	16:00	16:30
ul. Topolowa – Osiedle Polanka	9:00	9:30	10:00	10:30	11:00	11:30	12:30	13:00	13:30	14:00	14:30	15:00	15:30	16:00	16:30
ul. Dąbrowskiego – Szkoła Podstawowa nr 2	9:02	9:32	10:02	10:32	11:02	11:32	12:32	13:02	13:32	14:02	14:32	15:02	15:32	16:02	16:32
ul. Hubala – Carrefour Express	9:04	9:34	10:04	10:34	11:04	11:34	12:34	13:04	13:34	14:04	14:34	15:04	15:34	16:04	16:34
ul. Dąbrowskiego – Szkoła Podstawowa nr 2	9:06	9:36	10:06	10:36	11:06	11:36	12:36	13:06	13:36	14:06	14:36	15:06	15:36	16:06	16:36
ul. Spokojna – Cmentarz Komunalny	9:08	9:38	10:08	10:38	11:08	11:38	12:38	13:08	13:38	14:08	14:38	15:08	15:38	16:08	16:38
ul. 3 Maja – Szkoła Podstawowa nr 3	9:10	9:40	10:10	10:40	11:10	11:40	12:40	13:10	13:40	14:10	14:40	15:10	15:40	16:10	16:40
ul. Głogowska	9:12	9:42	10:12	10:42	11:12	11:42	12:42	13:12	13:42	14:12	14:42	15:12	15:42	16:12	16:42
ul. Młyńska – PKS (Cmentarz Parafialny)	9:14	9:44	10:14	10:44	11:14	11:44	12:44	13:14	13:44	14:14	14:44	15:14	15:44	16:14	16:44
ul. Chocianowska – przystanek I	9:16	9:46	10:16	10:46	11:16	11:46	12:46	13:16	13:46	14:16	14:46	15:16	15:46	16:16	16:46
ul. Chocianowska – przystanek II	9:18	9:48	10:18	10:48	11:18	11:48	12:48	13:18	13:48	14:18	14:48	15:18	15:48	16:18	16:48
ul. Chocianowska – przystanek III	9:20	9:50	10:20	10:50	11:20	11:50	12:50	13:20	13:50	14:20	14:50	15:20	15:50	16:20	16:50
ul. Chocianowska – przystanek IV	9:22	9:52	10:22	10:52	11:22	11:52	12:52	13:22	13:52	14:22	14:52	15:22	15:52	16:22	16:52
Polkowice Dolne (Polkowice Zachodnie)	9:24	9:54	10:24	10:54	11:24	11:54	12:54	13:24	13:54	14:24	14:54	15:24	15:54	16:24	16:54

Kolejny ciekawy gość odwiedził szkołę przy Ociosowej

## Tak różni, a tak podobni

Izajasz Techano Mefis po raz kolejny gościł w Gimnazjum nr 1 w Polkowicach. Tym razem nie jako misjonarz, ale przedstawiciel egzotycznego państwa, narodu i kultury. Izajasz pochodzi bowiem z Etiopii.

Obecnie Izajasz jest nauczycielem języka angielskiego na Górnym Śląsku. W Polsce mieszka od przeszło 10 lat, dlatego porozumiewanie się z uczniami gimnazjum nie sprawiało mu żadnych kłopotów. Spotkanie odbyło się w poniedziałek, 12 października, w ramach organizowanych w szkole spotkań z ludźmi reprezentującymi inne kraje i kultury. Pomysłodawczynią tego projektu jest Dorota Duskocz, nauczycielka prowadząca m. in. zajęcia z humanitarystyki.

Izajasz Techano Mefis pochodzi ze stolicy Etiopii - Adis Abeby. To największe miasto w tym kraju, założone ponad sto lat temu jako prezent cesarza Abisynii dla swojej żony. Etiopia uważana jest też za miejsce narodzin kawy. Według tradycji pierwszy raz kawę spróbowano w etiopskiej prowincji Kaffa. O tych i innych ciekawostkach dotyczących tego pięknego kraju mówił gimnazjalistom Izajasz Techano Mefis.

Jak sam przyznaje zainteresowanie jego krajem było bardzo duże. Jednak większości uczniów brakowało podstawowych informacji na temat Etiopii. Nawet z nazwaniem stolicy jego państwa były kłopoty. A szkoda, bo Polska i Etiopia mają wiele wspólnego poprzez historię, jaką oba kraje musiały przejść - zapewnia Izajasz. Do tych wspólnych cech, które mogłyby połączyć oba kraje, należy m. in. do, że Etiopia była przez wiele lat okupowana przez faszystowskie Włochy. Podobnieństwo z okupacją hitlerowską w Polsce narzuca się samo. Kolejną ciekawostką z tego wynikającą jest to, że niektórzy historycy za datę rozpoczęcia II wojny światowej uważają nie napad hitlerowskich Niemiec na Polskę we wrześniu 1939 r., ale wkrócenie wojsk włoskich do Abisynii w 1935 r.

Mimo tak oczywistych korelacji historycznych raz bezapelacyjnej atrakcyjności tego pięknego kraju, wciąż mało wiemy o Etiopii i Etiopczykach.



Izajasz Techano Mefis podczas wizyty w Gimnazjum nr 1 opowiadał o swojej ojczyźnie - Etiopii

Mogą to zmienić takie zajęcia jak te, które zorganizowano w Gimnazjum nr 1, ale także działania stowarzyszeń i organizacji polsko-abisynijskich. Izajasz Techano Mefis jest członkiem zarządu jednego z nich, działającego w Zielonej Górze.

Podczas poniedziałkowego spotkania uczniowie zainteresowaniu byli głównie klimatem, historią, kuchnią i...

sportowcami. Nasi lekkoatleci są znani na całym świecie, zdobywają medale na mistrzostwach świata i igrzyskach olimpijskich. Nic dziwnego, że wiele pytań dotyczyło przyczyn, dla których Etiopczycy potrafili osiągać tak spektakularne sukcesy - mówił Izajasz.

W spotkaniu wzięły udział głównie klasy pierwsze Gimnazjum nr 1 w Pol-

kowicach, czyli te, które nie miały okazji spotkać się w ub. r. z misjonarzami odwiedzającymi szkołę. Podobnie jak podczas tamtych spotkań, każdy z uczniów mógł ofiarować zlotówkę na szlachetny cel. Tym razem pieniądze przeznaczono na pomoc chorej uczennicy klasy I H.

Roman Tomczak

Najbardziej utytułowana młoda amazonka w gminie

## (Nie)pokorna Gaja

Ma 15 lat i wielki talent. Gaja Majszewska na koniu siedzi od dziecka. Od kilku tygodni jest wicemistrzynią Dolnego Śląska w skokach przez przeszkody.

Jeden błąd wystarczył, żeby Gaja przegrała walkę o puchar Dolnośląskiego Związku Jeździeckiego. - Żle najechałam na szereg z ukosa. Wydawało mi się, że jeśli trochę skrócę najazd, to będę miała lepszy czas - komentuje krótko Gaja. Jednak drugie miejsce w walce o puchar nie deprecjonuje starań Gai o dalszą walkę o najwyższe laury w tej trudnej dyscyplinie sportu, jaką są skoki na koniu przez przeszkody. - Mam świadomość, że nie wszystko jeszcze umiem - podkreśla z pokorą Gaja.

A jeździectwo to przecież wielka szkoła pokory. Na szczęście młodej zawodniczce z Ośrodka Sportów Konnych w Sobinie jej nie brakuje. Ale i prawdziwej, sportowej złości ma pod dostatkiem. Dlatego o jej zawodniczy rozwój spokojni są zarówno rodzice, jak i trener Gai. - To jedna z najbardziej utalentowanych zawodniczek w naszym kraju - mówi o niej Stanisław Merchut, wicemistrz Polski juniorów w latach 80., dziś nadal czynny zawodnik jeździecki. Mimo straty szans na zdobycie najwyższego stopnia podium młoda zawodniczka z Sobina zamierza jeszcze nie raz ryzykować skracanie przejazdów. - Tym razem będę to robić bogatsza o doświadczenia z ostatnich zawodów i mam nadzieję, że bez zrzutki - mówi z uśmiechem.

Zawody o puchar Dolnośląskiego Związku Jeździeckiego w Goleźdinowie k. Obornik Śląskich zamknęły tegoroczny sezon. Jednak Gaja jeszcze raz w tym roku wystartuje do kolejnych zawodów. - Czekam ją ostatnie w tym roku poważne zadanie - przejechanie dobrze konkursu licencyjnego. Dopiero to pozwoli jej startować w konkursach jeździeckich wyższej rangi - wyjaśnia mama Gai.

Co roku Dolnośląski Związek Jeździecki prowadzi klasyfikację pucharową, do której zaliczane są wszystkie zawody w sezonie. Co ważne: punkty w tej klasyfikacji zdobywają zarówno jeźdźcy, jak i konie. Do finału kwalifikuje się tyl-

ko pierwsza dziesiątka zawodników, notowana w całorocznej klasyfikacji. Gaja Majszewska startowała jako zdobywczyni największej ilości punktów w kategorii Nadzieje Jeździeckie (do lat 15). - Z jednej strony szkoda, że przegrała. Z drugiej sposób, w jaki to zrobiła - mam na myśli podjęcie ryzyka krótszego przejazdu - pozwala myśleć, że przed nią jeszcze nie jeden sukces - mówi pani Marta, mama Gai.

To właśnie dzięki mamie Gaja wsiadła po raz pierwszy na konia. Miała wtedy dwa lata. Dziś nie wyobraża sobie życia bez jeździectwa. Pierwsze były kucyki, później prawdziwe konie wierzchowe. Rewia, klacz, na której teraz jeździ Gaja, jest już jej czwartym koniem. - Kocham ten sport. Nie dość, że jest trudny, wymagający pokory, to jeszcze daje możliwość dogadania się z koniem. Choć na początku jest trudno, bo każdy z nich jest inny - mówi Gaja.

Na terenie Dolnego Śląska działają 43 kluby jeździeckie, najczęściej we Wrocławiu. Codziennie trenuje w nich ponad sto osób w różnym wieku. Wśród nich są obecni i - co ważne - także przyszli tryumfatorzy wielu prestiżowych zawodów w kraju i za granicą. Niestety, miłośnicy hippiki obserwują powolny spadek zainteresowania młodzieży tą dyscypliną sportu, choć przecież tradycje tego sportu w Polsce są znakomite. - To bardzo kosztowny sport. Poza tym wymaga czegoś więcej niż tylko codziennych treningów. W naszym przypadku wymaga nauczenia konia rzeczy, której normalnie nie robi w naturze, czyli skoków przez przeszkody - wyjaśnia pani Marta, która sama jest doskonałą amazonką. Dlatego może sukcesy, takie jak ten który osiągnęła Gaja, zachęca jej rówieśników do zainteresowania się tą dyscypliną, uważaną nadal za naszą narodową pasję.

Roman Tomczak



Gaja Majszewska na klaczy Rewia zdobyła największy sukces w swojej dotychczasowej karierze

Koncertowy czwartek w Polkowicach

## Szesnaście lat milczenia

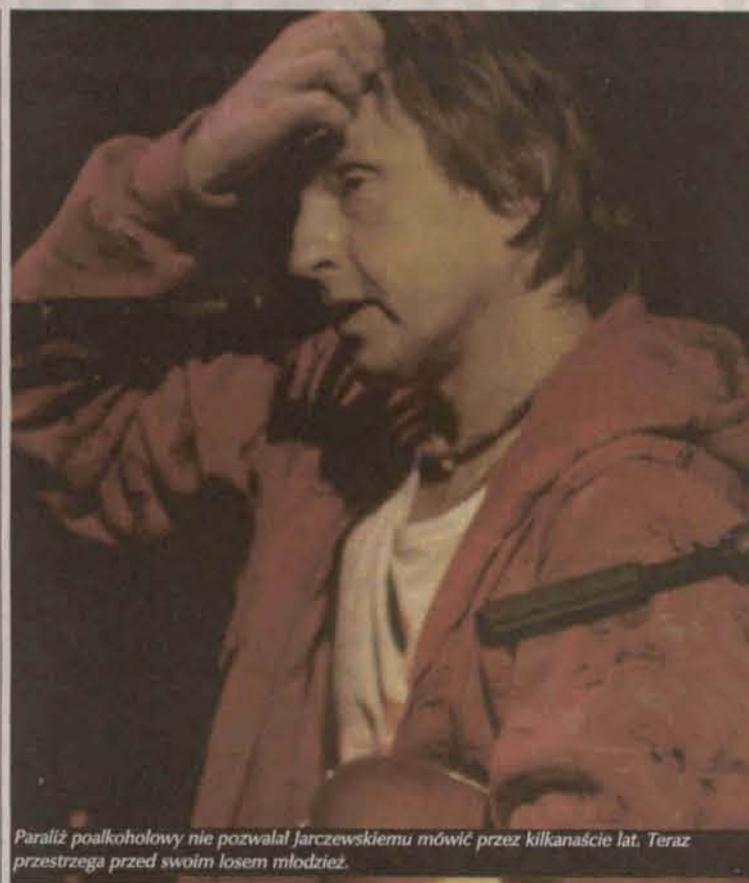
Krzysztof Jarczywski był gościem parafii p.w. Matki Bożej Królowej Polski w Polkowicach. Podczas spotkania z młodzieżą mówił o zagrożeniach ze strony narkotyków i alkoholu.

Legendarny rockman, założyciel Oddziału Zamkniętego, przez szesnaście lat swojego życia nie mówił. Jednostronny paraliż spowodowany nadużywaniem narkotyków i alkoholu uniemożliwiał mu werbalny kontakt także z tymi, których naprawdę kochał. - Przyjechałem do was, opowiedzieć o czymś, co sam przeżyłem, czego nie wyczytałem w książkach, tylko doświadczyłem na sobie. Przyjechałem, żeby was ostrzec przed moim losem - mówił do młodzieży, zebranej w Auli im. Jana Pawła II. Oprócz świadectwa, Jarczywski zaprezentował przed zebranymi najlepsze utwory Oddziału Zamkniętego, jednej z pierwszych grup rockowych w Polsce.

Do Polkowic trafił za pośrednictwem ks. Artura Kotrysa, który wcześniej zaprosił na podobne spotkanie Jarosława Wajka, wokalistę i autora tekstów, w latach 80. również związanego z Oddziałem Zamkniętym, i - tak jak Jarczywski - dotkniętego narkomanią i alkoholizmem. Jak zapewnia ks. Kotrysa, spotkań wpisujących się w profilaktykę uzależnień dla młodzieży będzie w parafii więcej. Spotkania te uzupełniają zajęcia profilaktyczne prowadzone w polkowickich szkołach.

Spotkanie z Jarczywskim poprzedził rewelacyjny w swoim wykonaniu koncert diakonii muzycznej z Polkowic. Siedmioosobowy zespół młodych wykonawców narodził się wewnątrz wspólnoty teatralno-ewangelizacyjnej "Maska". Młodzi aktorzy nie tylko bowiem grali swoje role, ale także akompaniowali prezentowanym przez siebie scenom. Tak powstał pomysł, aby talenty muzyczne zamienić na zespół z prawdziwego zdarzenia. - O założeniu diakonii zaczęliśmy myśleć na serio podczas wakacji. Dzisiejszy występ to nasz debiut przed tak szeroką publicznością - mówi Agata Kulczycka, jedna z pierwszych członkiń Maski, teraz także gitarzystka akustyczna w diakonii. "Maska" działa od trzech lat. Zrzesza prawie 40 członków. Debiut, jak się okazało, szalenie udany. Kolejne piosenki, zagrane przez zespół i rewelacyjnie wyśpiewane przez dwie wokalistki, podrywały z miejsc młodzież, czyniąc z niej kolejnego, wieloosobowego członka zespołu. -To wszystko na chwałę Boga. Także oklaski. One wszystkie były dla Jezusa - kończy Jarczywski.

Roman Tomczak



Paraliż poalkoholowy nie pozwalał Jarczywskiemu mówić przez kilkanaście lat. Teraz przestrzega przed swoim losem młodzież.

### OGŁOSZENIE

Burmistrz Polkowic  
Ogłasza przetarg ustny nieograniczony na dzierżawę lokalu użytkowego położonego w obrębie miasta Polkowice przy ul. Ratowników 3 stanowiącego własność Gminy Polkowice

Adres (ulica, nr działki, lokality, itp.)	Parametryczna	Przeznaczenie działki	Wyceniona stawka czynszu stałego	Wadium
Polkowice, ul. Ratowników 3 Nr działki 2/203 Czynsz w zł (12mcy w 1) - 1400	Lokal użytkowy o pow. 320 m <sup>2</sup> w bryle parterowej - 3,90 zł/m <sup>2</sup> , pow. - 1,20 m <sup>2</sup> Opis: lokal w zabudowie wielokondygnacyjnej, c.d. w bryle wielokondygnacyjnej.	Handlowo-usługowa	100,00 zł netto miesięcznie	100,00 zł (miesięcznie) 3,90 zł (miesięcznie postępowanie)

Przetarg odbędzie się w dniu 24 listopada 2009 r. o godz. 11.00 w Urzędzie Gminy Polkowice

ul. Rynek 1B (budynek kamienicy - sala konferencyjna).

Do przetargu mogą przystąpić osoby fizyczne i prawne.

Warunkiem uczestnictwa w przetargu jest wniesienie wadium w określonym terminie oraz przedłożenie Komisji przetargowej:

1 dowodu wpłaty wadium,

1 dowodu tożsamości,

1 w odniesieniu do podmiotów gospodarczych - aktualnego wypisu z Krajowego Rejestru Sądowego lub zaświadczenia o wpisie do rejestru działalności gospodarczej oraz właściwych pełnomocnictw, dowodów tożsamości osób reprezentujących podmiot.

Wadium należy wpłacić na konto Urzędu Gminy Polkowice w Banku PKO BP S.A. O/Polkowice

nr 47 1020 3017 0000 2002 0166 6288

Termin wniesienia wadium - do dnia 19 listopada 2009 r.

Wpłacone wadium zostanie:

- zaliczone na poczet czynszu dzierżawnego, jeżeli osoba wpłacająca wadium wygra przetarg,
- zwrócone po przetargu, jeżeli osoba wpłacająca wadium nie wygra przetargu - zwrot wadium na piśmie wskazane konto bankowe,
- ulegnie przepadkowi, jeżeli osoba, która wygra przetarg nie stawi się do zawarcia umowy dzierżawy.

Przetarg uważa się za zakończony wynikiem negatywnym, jeżeli żaden z uczestników przetargu nie zaferuje postąpienia ponad cenę wywoławczą.

Uwagi:

- do wycytowanego czynszu dzierżawnego doliczony zostanie podatek VAT w wysokości 22 %,
  - umowa dzierżawy zawarta będzie na czas nieokreślony,
  - trzy-miesięczny okres wypowiedzenia umowy dzierżawy,
  - wysokość czynszu waloryzowana będzie raz do roku o wskaźnik inflacji podawany przez Prezesa GUS,
  - dzierżawca ponosić będzie wszelkie koszty utrzymania nieruchomości, w tym m.in. opłaty za media, opłaty publiczno-prawne, ubezpieczenie,
  - dzierżawca zobowiązuje się przedmiot dzierżawy utrzymywać w należytym stanie technicznym i sanitarnym oraz dokonywać na własny koszt drobnych nakładów związanych z użytkowaniem lokalu,
  - dzierżawca nie będzie miał prawa domagania się od wydzierżawiającego jakiegokolwiek zwrotu kosztów poniesionych na remont, modernizację i reklamę lokalu będącego przedmiotem umowy dzierżawy.
- Umowa dzierżawy zawarta zostanie z administratorem nieruchomości tj. Przedsiębiorstwem Gospodarki Mieszkaniowej i Komunikacji Miejskiej w Polkowicach, z siedzibą: 59-100 Polkowice ul. Mała 1, który działa w imieniu Gminy Polkowice - w terminie 21 dni od dnia podpisania protokołu z przetargu.
- Dzierżawca zobowiązany będzie do uiszczenia kaucji zabezpieczającej w wysokości trzykrotnego czynszu najpóźniej w dniu zawarcia umowy dzierżawy - na konto wskazane przez Przedsiębiorstwo Gospodarki Mieszkaniowej i Komunikacji Miejskiej w Polkowicach.
- Dodatkowych informacji udziela Wydział Geodezji i Gospodarki Nieruchomościami Urzędu Gminy Polkowice - ul. Rynek 19, pok. 10, tel. 076 72-46-785.
- Burmistrz Polkowic zastrzega sobie prawo unieważnienia przetargu bez podania przyczyn

Program artystyczny przygotowany przez uczniów bardzo spodobał się zaproszonym gościom

# Pierwszy taki jubileusz

14 października 2004 roku, dokładnie w dniu Święta Edukacji Narodowej miało miejsce uroczyste otwarcie Gimnazjum nr 2. Równy pięć lat później, w minioną środę odbyły się uroczystości związane z obchodami jubileuszu.

Decyzja o wybudowaniu nowego gimnazjum w naszym mieście była jedną z kluczowych dla losów edukacji. Jedyne istniejące przed 2004 rokiem gimnazjum skupiało bowiem w swoich murach 1.300 uczniów. Pobierali oni naukę w 51 klasach. Lekcje odbywały się na trzy zmiany. Szkoła była tak przepełniona, że dalsze jej funkcjonowanie groziło obniżeniem standardów nauczania. Stąd też powstanie nowej placówki było palącą koniecznością. Początkowo myślano o tym, by wybudować gimnazjum w Suchej Górnej. Były też pomysły, aby szkoła powstała na terenie dawnych Polkowic Dolnych. Ostatecznie zdecydowano, że najlepszą lokalizacją będzie wolny plac na osiedlu Hubala. Tę, a także inne historie związane z kulisami powstania Gimnazjum nr 2 opowiadali podczas śródowej uroczystości Wiesław Wabik, burmistrz Polkowic, Stefan Ciżmar, przewodniczący Rady Miejskiej oraz Stanisława Bocian, przewodnicząca Komisji Oświaty i Spraw Społecznych Rady Miejskiej. Z kolei Dorota Gnych, dyrektor placówki przypominała niepowtarzalną atmosferę pierwszych dni pracy. Mówiła o radości tworzenia zespołu, pierwszych wspólnych imprezach, nieporozumieniach - wszystkim tym, co buduje atmosferę pracy. Dziś po pięciu latach szkoła jest dobrze zorganizowana, dysponuje zapleczem, którego większość placówek może jej pozazdrościć. Przez

te pięć lat, które minęły od uroczystego otwarcia nowego budynku Gimnazjum nr 2 w szkole wiele się zmieniło. Powstała nowa sala gimnastyczna, stołówka, boisko zewnętrzne. Został także zagospodarowany teren wokół budynku. Niezmienny natomiast jest entuzjazm kadry nauczycielskiej oraz postrzeganie każdego ucznia w sposób indywidualny, wyjątkowy.

- Przez pięć lat uzbierało się wiele sukcesów. Nasi uczniowie notowali bardzo dobre wyniki w konkursach przedmiotowych, angażowali się w wiele przedsięwzięć charytatywnych, wymieniali się doświadczeniami ze swoimi zagranicznymi kolegami. To wszystko było i jest ważne. Największe znaczenie dla mnie ma jednak fakt, że staramy się w każdym uczniu dostrzec jego wyjątkowość i docenić to. Z tego jestem dumna - powiedziała nam Dorota Gnych.

Poza oficjalną częścią jubileuszowej uroczystości była także część artystyczna, podczas której uczniowie zaprezentowali zabawny program artystyczny. Został on odegrany na tyle sugestywnie, że w bibliotece szkolnej, gdzie odbywała się uroczystość, raz za razem wybuchały gromkie salwy śmiechu. Zaproszeni goście mogli też wysłuchać krótkiego koncertu gitarowego w wykonaniu gimnazjalnych wirtuozów gitary Piotra Patykowskiego oraz Tomka Cierlika.

Konrad Kaptur



Trzy pytania do DOROTY GNYCH, dyrektor Gimnazjum nr 2 w Polkowicach

## Patrzymy w przyszłość

- Jakie było te pięć lat, które minęły od momentu rozpoczęcia działalności Gimnazjum nr 2?

- Gimnazjum powstało i świetnie działa w środowisku polkowickim. To jest dla mnie osobiście najważniejsze.



W ciągu pięciu lat wykonaliśmy dużo ciężkiej pracy, bo tworzyliśmy wszystko od podstaw. Nie było łatwo, ale dziś jesteśmy prężnie działającą placówką patrzącą w przyszłość. Myślę, że dobrze wpisaliśmy się w lokalne środowisko, wykonujemy swoje zadania najlepiej jak potrafimy, notujemy wiele sukcesów.

- Jakie były dla pani najważniejsze wydarzenia pierwszej pięcioletki?

- Na pewno kluczowe znaczenie miało wybudowanie sali gimnastycznej, stołówki szkolnej oraz pierwszego boiska zewnętrznego do piłki nożnej. Z punktu widzenia historii szkoły te inwestycje były najważniejsze. Dla mnie osobiście bardzo istotne było podjęcie

decyzji o przystąpieniu do konkursu na dyrektora szkoły. Potem poszukiwanie kadry. Zresztą to jest proces ciągły, bo nauczyciele odchodzą i trzeba znaleźć w ich miejsce nowych, poza tym pojawiają się nowe przedmioty. Jest to proces ciągły.

- Jaki jest pani zdaniem największy atut kierowanej przez panią szkoły?

- Myślę, że przede wszystkim jest to szkoła przyjazna, życzliwa dla środowiska. Uczniowie odbierają nas dobrze. Absolwenci chętnie do nas wracają, podkreślają, że czuli się tutaj dobrze, zdobyli wiedzę, która pozwala im radzić sobie bez problemów na dalszych etapach edukacji.

Pytał KoK

Sportowe perełki zostaną zabezpieczone na zimę

## Logistyka na boisku



Reneta Dembek, wiceburmistrz Polkowic

Gmina kompleksowo rozwiązała sprawę utrzymania porządku na większych obiektach sportowych. - Zatrudniłmy firmę-koordynatora, która zajmie się utrzymaniem porządku na miejskich boiskach przy ul. Szygarskiej, Jesionowej i Krótkiej. Na nasze zlecenie będzie ona



dbać o czystość i bezpieczeństwo na tych obiektach - mówi Reneta Dembek, wiceburmistrz Polkowic.

Firma zadba o to, aby obiekty były zamknięte w godzinach nocnych (od g. 22.00 do 7.00), zajmie się konserwacją urządzeń sportowych oraz zabezpiecze-

niem ich na okres zimowy. Wiosną do obowiązków konserwatora będzie należało również rozkładanie w wyznaczonych dniach i godzinach siatek do gry w piłkę siatkową lub tenisa ziemnego.

ES

## Kolorowe pasowanie

Pierwszoklasiści ze Szkoły Podstawowej nr 3 złożyli uroczyste ślubowanie. Miało to miejsce tradycyjnie pod koniec września, a nie jak w przypadku ich kolegów i koleżanek z innych placówek na rozpoczęcie roku szkolnego.

Rokrocznie uczniowie z SP 3 przystępują do uroczystego aktu ślubowania właśnie po kilku tygodniach nauki. Dzięki temu są już w miarę oswojeni z nowym miejscem i było im łatwiej poddać się rytuałowi. W tym roku, aby dostąpić zaszczytu wejścia w poczet pełnoprawnych uczniów pierwszej klasy musiał zaprezentować swoje umiejętności artystyczne, bo odbył się mini turniej, podczas którego śpiewano piosenki, recytowano wiersze oraz rozwiązywano różnorodne zagadki. Ostatecznie wszystkie pięć klas otrzymało taką samą ilość punktów, bo

chodziło nie o miejsca, a o dobrą zabawę. Na zakończenie uroczystości odbyło się uroczyste ślubowanie zarówno pierwszoklasistów, jak i ich rodziców. Wszyscy uczniowie złożyli także odciski palców w pamiątkowych księgach oraz otrzymali dyplomy. Nowo przyjęci do grona uczniowskiego otrzymali również prezenty - od dyrekcji szkoły kwiaty doniczkowe do sal lekcyjnych oraz gry stolikowe, a od obecnej na uroczystości wiceburmistrz Renaty Dembek piórniki z kredkami.

KoK

Niektórzy poważnie myślą o związaniu swojej przyszłości z tańcem

# Przyjemność w czystej postaci

O istnieniu grupy dowiedziałem się od Andrzeja Gliwy, jednego z jej założycieli. Wcześniej, podczas jednego z meczów ekstrakasy koszykówki kobiet w poprzednim sezonie rozgrywanych w Polkowicach widziałem grupę taneczną z Gimnazjum nr 1 umilającą kibicom czas pomiędzy kwartami. Nie zapamiętałem jednak jej nazwy. Aby lepiej poznać młodych tancerzy, motywy, które sprawiły, że zainteresowali się akurat taką formą aktywności ruchowej, plany, marzenia umówiłem się z nimi na spotkanie. Przyszli do redakcji w szóstkę. Właściwie przyszli, bo by były same dziewczyny. Sympatyczne, uśmiechnięte. Niektóre nieśmiałe, inne wręcz przeciwnie bardzo odważne, pewne siebie.

Opowiedziały mi o tym, że taniec free style to jest to, co sprawia im ogromną frajdę.

- Jesteśmy młodzi. W Polkowicach nie ma zbyt wielu ciekawych propozycji dla młodzieży, dlatego, gdy pojawiła się grupa open bugs nie zastanawiałam się nawet chwilę. Od razu poszłam na trening. Okazało się jednak, że taneczne ćwiczenia są bardzo ciężkie. Dla mnie za ciężkie. Po kilku treningach zrezygnowałam, ale później koleżanka na-

Grupa taneczna Open Bugs Team działa już drugi rok. - Treningi dają nam wielką frajdę. Poznajemy nowe figury, integrujemy się. Nasze życie bez tańca byłoby uboższe - mówią młode tancerki z Polkowic.



mówiła mi, bym wróciła i od tego czasu nie wyobrażam sobie życia bez tańca. Mamy fajnych trenerów, którzy wiele nas uczą. Poza tym pracujemy nad sobą, przełamujemy bariery, poznaje-

my nowych ludzi - opowiada Paula Kopeć.

Wszystkie dziewczyny bardzo chętnie wspominają obóz w nadmorskim Dźwirzynie, na którym były w sierpniu.

- Było super, ciężko, bo odbywały się trzy treningi dziennie, a każdy z nich trwał około dwóch godzin, ale miałyśmy możliwość ćwiczyć ze wspaniałymi choreografami z Filipin. Swarłem i Rynamo. To było niezapomniane

przeżycie - przekrzykują się nawzajem.

Zapytane o to, kto jest ich tanecznym ideałem odpowiadają, że gdyby osiągnęły poziom Swar'ego i Rynama byłyby szczęśliwe.

- W przyszłości marzę o tym, by zostać choreografem i uczyć tańca free style innych. Do tego jeszcze daleka droga, ale wierzę, że wystarczy mi determinacji i zapału, by stawiać kolejne kroki na drodze mojej tanecznej edukacji. Bardzo podoba mi się taniec Marty'ego Kudelki znanego między innymi z występów w programie "You Can Dance - Po Prostu Tańcz", gdzie był jednym z jurorów - podkreśla Gosia Koner.

Oddział grupy Bugs Team działający w Polkowicach jest jednym z kilku. Ponadto działają one również w Zielonej Górze, Zgorzelcu i Głogowie. Zajęcia w Polkowicach odbywają się w Gimnazjum nr 1, raz w tygodniu, w czwartki, od godziny 16.

- Wszystkich chętnych serdecznie zapraszamy. Warto do nas przyjść - kończy Andrzej Gliwa, jeden z trenerów Bugs Team.

Konrad Kaptur

## Cudeńka robione z ziemniaków

W poniedziałek w harcówce odbyła się kolejna impreza plenerowo-integracyjna pod hasłem "Święto Pieczonego Ziemniaka". Zabawa była przednia, a ciepła pachnąca kartoflanka smakowała wyśmienicie.

Święto Pieczonego Ziemniaka na stałe wpisało się w harmonogram imprez organizowanych przez Polkowskie Stowarzyszenie Pomocy Dzieciom Specjalnej Troski. Za przygotowanie tegorocznego wydarzenia odpowiedzialne były Bogumiła Gawlak-Pokrywka oraz Helena Pacyna. Udało im się, przy współudziale wolontariuszek z Gimnazjum nr 2, doskonale. Zresztą podobnie jak w latach ubiegłych. Uczestnicy mieli okazję wziąć udział w ciekawej rywalizacji. Najpierw zostali podzieleni na dwie grupy, a następnie musieli wybrać z wiader wypełnionych liśćmi oraz ziemniakami 15 kartofli. Każdy z zespołów musiał obrać ziemniaki i ułożyć z nich figurki ludzików. Miało ich być tyle, ile członków liczył zespół. Twórcza inwencja była niemal nieograniczona. Powstałe dzieła z pewnością zasługiwały na to, by wyeksponować je na wystawie. Wobec tego faktu nie dzi-



wi, że wskazanie zwycięskiej kompozycji okazało się niemożliwe i uznano, że remis jest w tej sytuacji najbardziej sprawiedliwy. Kolejną z konkurencji było ubieranie "Pani Jesieni". Tutaj również uczestnicy wykazali się dużą pomysłowością i pięknie przyozdobili przygotowane wcześniej kukły. Jako, że okazją do poniedziałkowego spotkania było "Święto Pieczonego Ziemniaka" nie mogło obyć się bez kartoflanych potraw. Delektowanie się pyszną zupą przygotowaną przez pracowników stołówki w Gimnazjum nr 2 to była jedna z przyjemniejszych części poniedziałkowej imprezy. Tradycyj-

nie już w ziemniaczanym święcie wziął udział burmistrz Polkowic Wiesław Wabik, który podkreślał, że dla niego jest ono doskonałą formą spędzania wolnego czasu.

- Czuję się tutaj naprawdę bardzo dobrze. Zawsze chętnie spotykam się z dziećmi. To dla mnie wielka przyjemność - powiedział nam burmistrz.

Oczywiście nieodłącznym elementem tego rodzaju imprez jest ognisko. Nie zabrakło go również tym razem, ku uciesze wszystkich uczestników.

KoK

## "Jedynka" wśród wyróżnionych

Szkoła Podstawowa nr 1 z Polkowic jednym ze zwycięzców ogólnopolskiego konkursu "Owoce, warzywa i soki są na 5".

W nagrodę nasza placówka otrzymała granty pieniężne w wysokości 1500 złotych.

W tegorocznej edycji konkursu wzięło udział blisko 60 tysięcy uczniów ze szkół podstawowych w całej Polsce. Jego organizatorami są Instytut Żywności i Żywienia, niezależna instytucja naukowa, której celem jest promowanie zasad zdrowego żywienia oraz firma Tymbark, jeden z liderów na rynku producentów soków, nektarów oraz napojów w naszym kraju. Konkurs polegał na przeprowadzeniu czterech działań określonych w regulaminie. Trzeba było zrealizować scenariusz lekcyjny na temat spożywania pięciu porcji warzyw, owoców i soków dziennie, zorganizować akademię lub przedstawienie promujące spożywanie w ciągu dnia pięciu porcji warzyw, owoców lub soku, przygotować warzywno-owocowo-sokową dekorację oraz zorganizować specjalny dzień poświęcony promowaniu idei spożywania warzyw, soków i owoców. Jurorzy, których zadaniem było wyłonienie zwycięzców w poszczególnych województwach mieli nie lada twarde orzech do zgryzienia, bo konkurs cieszył się wielkim zainteresowaniem. Podczas oceny prac zwracali uwagę przede wszystkim na sposób promowania przewodniej idei konkursu, pomysłowość, stopień zaangażowania w pracę uczniów oraz nauczycieli, a tak-

że zasięg działania. Ostatecznie jurorzy zdecydowali, że na terenie Dolnego Śląska zwycięzcami została Szkoła Podstawowa nr 1. W uzasadnieniu werdyktu zamieszonego na oficjalnej stronie akcji czytamy "Szkoła z Polkowic zdobyła główną nagrodę w województwie dolnośląskim przede wszystkim ze względu na dużą ilość, różnorodność przeprowadzonych działań i pomysłowość dzieci. Piękne prace plastyczne, które ozdobiły szkołę, pokazy mody owocowo-warzywno-sokowej, tumienie międzyklasowe na temat wiedzy o spożywaniu warzyw, owoców i soków 5 razy dziennie, bardzo pomysłowe specjalne dni "owocowo-warzywno-sokowych". Wszystkie działania udokumentowane efektownymi zdjęciami i opisami. Uczniowie ze szkoły w Polkowicach dotarli ze swoimi działaniami propagującymi spożywanie warzyw, owoców i soków 5 razy dziennie do dużej grupy uczniów, rodziców i społeczności lokalnej.

Zwycięzcom z SP 1 gratulujemy i życzymy kolejnych sukcesów na polu promowania zdrowego żywienia. Koordynatorem prac związanych z konkursem na terenie SP 1 była Teresa Michalska.

Konrad Kaptur

## Miejsko-Gminna Biblioteka Publiczna w Polkowicach

zaprasza  
na spotkanie autorskie  
z Jackiem Pańkiewiczem



reporterem i eksploratorem, który od ponad 35 lat przemierza peryferie świata. Twórcą survivalu w Europie. Autorem kilkunastu książek i filmów dokumentalnych publikującym swoje reportaże na łamach poczytnych czasopism europejskich... Napisał m.in. „Terra incognita”, „Syberia. Wyprawa na bieguna zimna”, „Sztuka podróży”, „Eksploracja”, „Amazonka. Zagadka źródła królowej rzek”, „Pasja życia”, „El Dorado. Polowanie na legendę”.

Spotkanie poprowadzi  
Krzysztof Petek.

Spotkanie odbędzie się  
27 października 2009 roku

o godz. 17<sup>30</sup> w Sali audiowizualnej MGBP w Polkowicach.

Ilość miejsc ograniczona.

Zdjęcie: autor i zdjęcie - Internet.

## Herbata parzona po japońsku



W ramach odbywającego się w Polkowicach cyklu imprez „W kręgu Kultur. Spotkania z kulturą japońską” odbyła się ceremonia parzenia herbaty przygotowana przez członków stowarzyszenia herbacianego senshinkai z

Krakowa. Ceremonia odbyła się w tradycji szkoły urasenke, a uczestniczyli w niej mieszkańcy Polkowic, którzy przybyli, by przyglądać się ceremonialowi.

KoK

Tatsuo Shimizu: - Jestem szczęśliwa, że tutaj w Polkowicach odbywa się takie wydarzenie

## Japonia zawitała do Polkowic

Efektowny występ międzynarodowej grupy Wadokio zakończył sobotnią ceremonię otwarcia „Miedziowych spotkań z kulturą japońską”. Przez blisko dwa miesiące polkowiczanie będą mieli wiele okazji, by lepiej poznać kulturę Kraju Kwitnącej Wiśni.

Tegoroczna edycja „Miedziowych spotkań” jest czwartą z kolei. Wcześniej poznawaliśmy kulturę żydowską, rosyjską oraz irlandzką. Nie ulega wątpliwości, że tym razem organizatorzy, czyli Polkowskie Centrum Animacji postanowili nam przybliżyć kulturę kraju wyjątkowo dla Polaków egzotycznego. Już chociażby z tego powodu najbliższe tygodnie zapowiadają się niezwykle emocjonująco. Zanim doszło do oficjalnego otwarcia odbyła się konferencja prasowa, podczas której przedstawiony został szczegółowy plan wydarzeń. Miało to miejsce przed blisko trzema tygodniami, a zanim informacje zostały przekazane dziennikarzom burmistrz Polkowic Wiesław Wabik oraz Tatsumi Maeda, dyrektor do spraw zarządzania jakością firmy Sanden przeszli przez bramę Tori, symbolizującą przejście ze świata profanum do świata sacrum. Podczas ceremonii otwarcia Miedziowych spotkań był już obecny prezes producenta klimatyzatorów z Japonii - Tatsuo Shimizu, a także radca ambasady japońskiej w Polsce Tazuko Shiroishi. Główna część ceremonii otwarcia Miedziowych spotkań rozpoczęła



się od pokazu japońskiej sztuki walki aikido, w której wyraża się filozofia życia mieszkańców Kraju Kwitnącej Wiśni. Pokaz przypadł do gustu licznie zebranej publiczności. Nie ma w tym nic dziwnego, bo był on naprawdę efektowny. Gdy aikidocy zakończyli swój pokaz, rozpoczęła się część oficjalna, w której na mównicy pojawiali się przedstawiciele krakowskiego ośrodka Manga zajmującego się promowaniem kultury japońskiej, a także fundacji Kyoto należącej do Andrzeja Wajdy oraz Krystyny Zachwatowicz, która to także zajmuje się szeroko pojętym propagowaniem kultury japońskiej. Kilka słów powiedzieli także Tazuko Shiroishi oraz prezes Shimizu. Wśród mówiących nie zabrakło również bur-

mistrza Polkowic Wiesława Wabika, który podkreślał wyjątkowość Japonii oraz unikatowość przedsięwzięcia, jakim są Miedziowe Spotkania.

Po zakończeniu części oficjalnej i krótkiej przerwie technicznej na scenie pojawiła się grupa Wadokyo. To unikatowy w skali Europy projekt, który współtworzą artyści grający na oryginalnych japońskich bębnach. Pełen ekspresji pokaz wzbudził entuzjazm widzów.

Wrażenie robiła nie tylko niewątpliwą wartością muzyczną występu, ale także wspaniałą aranżacją, sceniczny ruch, synchronizacja. Doprawdy równie efektownego pokazu dawno w naszym mieście nie było, a przecież wydarzeń kulturalnych odbywa się u nas bez liku

Konrad Kaptur

» JESTEM, WIĘC PISZĘ

## Mam problem z Polańskim

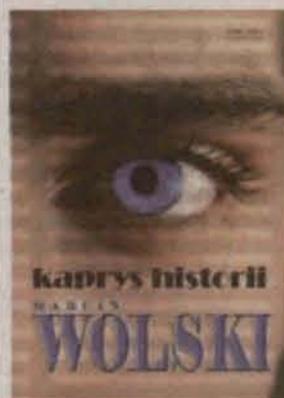
Zasług reżyserskich Romana Polańskiego umniejszać nie sposób. Stworzone przez niego filmy to w sporej mierze dzieła wybitne, mające stałe miejsce w historii kina. Aktywność stricte artystyczna to jednak mimo wszystko jedno, a życie poza planem to coś zupełnie innego. Nawet najwybitniejsze osiągnięcia na jakimkolwiek polu nie usprawiedliwiają czynów niezgodnych z prawem. Dlatego, przy całym szacunku dla twórczości Polańskiego uważam, że powinien zostać osądzony wedle przepisów obowiązujących w kraju, w którym dopuścił się ewidentnego przestępstwa. Tym bardziej, że jest to kraj, któremu sporo zawdzięcza. Fakt, że sprawa ciągnie się dość długo, że dziś reżyser jest sędziwym człowiekiem, a zgwałcona przez niego Samantha nie żywi urazy nie ma tutaj nic do rzeczy. Czym innym są bowiem ludzkie odczucia, a czym innym system norm praw-

nych. Zasługi na polu artystycznym nie mogą chronić przed odpowiedzialnością za złamanie prawa. I to nie tylko ze względu na szacunek dla owych norm, ale także dlatego, że przecież historia zna wiele przypadków ludzi prawych, którym zdarzyło się dopuścić czynu karanego i ponieść za to karę. Dlaczego niby wobec Polańskiego miano zastosować inną miarę. Nie widzę ku temu żadnych racjonalnych przesłanek. Nie widzę, choć wiem, że dziś Polański jako człowiek wrażliwy na pewno swój haniebny czyn niejednokrotnie przemyślał i wie, że zrobił źle. Zapewne też zdarzyło mu się nie przespaciać nocy rozmyślając nad historią z 13-latką w roli głównej. W życiu tak już jest, że w dłuższej perspektywie czasowej zazwyczaj suma szczęścia i nieszczęścia wychodzi na zero, a nieodłącznym kompanem winy jest kara. A tak poza wszystkim to jestem pod wrażeniem amerykańskiego wy-

miaru sprawiedliwości, którego macki potrafią osiągnąć przestępcę nawet po kilkudziesięciu latach. Daleki jestem od ciskania gromami w reżysera, bo doceniam jego zasługi, wiem też, że czasami człowiek potrafi przestąpić się w bestię z przyczyn niewytłumaczalnych w żaden zdroworozsądkowy sposób. Brzydzę mnie natomiast ludzi, co to jeszcze niedawno ochoczo podkreślali jak to Polański ważny dla naszej kultury, obdarowywali go uściskami i grzecznościami, ogrzewali się jego blaskiem, robili sztuczne uśmiechy do reporterskich obiektywów, a dziś wyszydzają, wyzywają od pedofilów i żądają szybkiego osądzenia. To dopiero jest typowa polska dwulicowość, której niestety nie osądzi żaden ziemski wymiar sprawiedliwości, nawet amerykański.

Konrad Kaptur

» BIBLIOTEKA POLECA



„Kaprys historii”  
MARCIN WOLSKI

„To powieść pojemna - trzy kontynenty, sześć krajów, kilkanaście postaci, dziesięć dekad - ale nie przepelniona. Dynamiczna, ale pozwalająca czytelnikowi nadać za autorem. Brawurowa, na granicy pisarskiego ryzyka, ale trzymająca się zasad, które ją kontrolują. I co najważniejsze, dobrze opowiedziana.

A opowiadanie jest sednem literatury, o czym my, autorzy, przypominamy sobie tym niechętniej, im trudniej nam ono przychodzi. Książka, którą polecam każdemu, kto stawiając wymagania literaturze, jest w stanie postawić je również sobie”.

(Eustachy Ryłski)

Strona biblioteki: <http://www.mgbp.pl>

Ogłoszenia drobne

KUPIĘ

Działkę ogrodową na ogródkach działkowych "Barbarka".  
Tel. 603 607 369, 665 618 585  
OD/6/21/09

Garaż, prąd i kanał.  
Tel. 691 200 917  
OD/7/21/09

Mieszkanie czyszczowe przy ul. Borówkowej w Polkowicach.  
Tel. 608 199 064  
OD/8/21/09

Pustaki kominowe dymne oraz inne elementy kominów.  
Tel. 515 235 378  
OD/9/21/09

SPRZEDAM

Opony Pirelli P2000, letnie, P 165/65 R13, 2 sztuki, stan b.db. Cena 80 zł.  
Zdjęcia: <http://kawalerka.komore.pl>  
Tel. 508 241 122  
OD/9/21/09

3 pokojowe mieszkanie o pow. 50,60 m2, parter. Osiedle Krupińskiego.  
Tel. 723 333 983  
OD/12/21/09

Chodzik dziecięcy nowy. Cena 100 zł.  
Tel. 668 379 043  
OD/13/21/09

Dom wolnostojący, o pow. 195,3 m2, na zagospodarowanej działce, o pow. 1300 m2, Os. Staszica (Polanka). Dom wybudowany wg. indywidualnego projektu w 2000 r.  
Tel. 600 291 514  
OD/14/21/09

Dwie wersalki młodzieżowe. Stan dobry. Cena za szt. 250 zł.  
Tel. 691 200 917  
OD/15/21/09

Działkę budowlaną w Komornikach, 23 ary, wszystkie media.  
Tel. 697 440 527, (076) 847 47 96  
OD/16/21/09

Działkę ogrodową nr 319 na POD "Relaks".  
Tel. 512 350 720  
OD/17/21/09

Działkę ogrodową nr 446 na POD "Relax". Cena do uzgodnienia.  
Tel. 608 299 646  
OD/18/21/09

Działki budowlane 10 i 15 a w Kłębanowicach. Bezpośredni dojazd drogi asfaltowej. Wszystkie media.  
Tel. 608 398 432  
OD/19/21/09

Mercedesa A klasa. Stan idealny. Grafity metalik na czerwonej skórze. Polecam.  
Tel. 504 157 394  
OD/20/21/09

Mieszkanie 2 pokojowe w Polkowicach. Do zamieszkania od zaraz.  
Tel. 887 423 200  
OD/21/21/09

Mieszkanie 2-pokojowe przy ul. Wojska Polskiego, 44 m2, parter. Cena 95 tys. zł.  
Tel. 600 734 124  
OD/22/21/09

Mieszkanie 5-pokojowe w Polkowicach, pow. 86 m2.  
Tel. 609 685 497  
OD/23/21/09

Mieszkanie bezczynszowe 64 m2 w centrum Przemkowa, parter, samodzielne wejście, podwórko.  
Tel. 076 831 97 04  
OD/24/21/09

Mieszkanie przy ul. Kmicica 28 m2. Częściowo umeblowane, AGD, nowe okna PCV.  
Tel. 604 731 353  
OD/25/21/09

Mieszkanie własnościowe, 32,5 m2, umeblowane, 2 pokoje, balkon, pom. gospodarcze 3,45 m2, winda, bez zadłużeń. Tel. po 16.00.  
Tel. 606 787 421  
OD/26/21/09

Nowe łóżko piętrowe + materace. Cena 750 zł.

Tel. 695 638 874  
OD/27/21/09

Ok. 1 tony odzieży używanej z Anglii, sortowanej. 9 zł/kg.  
Tel. 668 379 043  
OD/28/21/09

Przenośny pawilon typu obornickiego 12, 5 m2.  
Tel. 607 20 65 65  
OD/29/21/09

Sprzedam 11-arową działkę w Moskorzynie - media przy działce.  
Tel. 781 237 363, 606 256 838  
OD/30/21/09

Sprzedam dom mieszkalny wraz z budynkami gospodarczymi na działce o pow. 60 arów przy ul. Chocianowskiej w Polkowicach.  
Tel. 665 992 312  
OD/31/21/09

Dom na Polance, stan surowy zamknięty. Cena 330 tys zł.  
Tel. 504 166 459  
OD/32/21/09

Działkę budowlaną, ogrodzoną, o pow. 10 arów w Komornikach.  
Tel. 605 976 722  
OD/33/21/09

Działkę w Sobinie przy ul. Górniczej 13 o pow. 13,65 arów, na działce altana 7x9m i budynek gospodarczy o pow. 144m2.  
Tel. 506 172 275  
OD/34/21/09

Działki budowlane 10 arów i 13 arów przy ul. Przemkowskiej w Polkowicach.  
Tel. 665 992 312  
OD/35/21/09

Kuchenkę elektryczną z płytą ceramiczną Amica, używana na gwarancji.  
Tel. 697 221 581  
OD/36/21/09

Kuchenkę gazowo - elektryczną, nowa, nieużywana na gwarancji.  
Tel. 697 221 581  
OD/37/21/09

Mieszkanie o pow. 47,3 m2, II piętro, blok czteropiętrowy przy ul. Skalników.  
Tel. 666 898 041  
OD/38/21/09

Mieszkanie własnościowe 2-pokojowe, o pow. 50,6m2, na II piętrze, przy ul. Legnickiej w Polkowicach.  
Tel. 691 075 133  
OD/39/21/09

Różne sypialnie dębowe. Cena do uzgodnienia.  
Tel. 609 876 130  
OD/40/21/09

Suknię ślubną rozmiar 36/38, dwuczęściowa, biała, nowa (nieużywana).  
Tel. 660 171 002  
OD/41/21/09

Zabawkę, pojazd-gigant traktor firmy Wader. 55cm x 32cm x 32cm. Stan bdb. Cena 60 zł.  
Tel. 888 640 922  
OD/42/21/09

Szafę do przedpoju z lustrem. Stan bdb. Cena 150 zł.  
Tel. 691 200 917  
OD/43/21/09

Tanio zestaw wypoczynkowy, duża rozkładana sofa (3-osobowa) + fotel z pojemnikiem na pościel. Tel. po 16.00.  
Tel. (076) 846 15 86  
OD/44/21/09

Toster profesjonalny. Stan bdb. Cena do uzgodnienia.  
Tel. 508 683 624  
OD/45/21/09

Wersalkę młodzieżową. Cena 250 zł.  
Tel. 691 200 917  
OD/46/21/09

Witrynę chłodniczą. Stan bardzo dobry. Wymiary 200x60. Cena do uzgodnienia.  
Tel. 508 683 624  
OD/47/21/09

Wózek 2-funkcyjny Implast drive 4x1 w kolorze czerwonym. Dołączę torbę, śpiworek, parasol, folię.  
Tel. 607 341 512  
OD/48/21/09

USŁUGI

BHP i ochrona przeciwpożarowa.  
Tel. 501 222 534  
OD/49/21/09

Chłodnice samochodowe, klimatyzacji, intercoolerów, płynu. Sprzedaż, naprawa. Samochody osobowe i dostawcze.  
Tel. 605 316 660  
OD/50/21/09

Cyklinowanie, układanie podłóg, parkietów.  
Tel. 501 829 118  
OD/51/21/09

Czyszczenie dywanów, wykładzin, tapicerki pokojowej i samochodowej.  
Tel. (076) 845 05 43, 604-123 637  
OD/53/21/09

Firma budowlana oferuje usługi: więźby dachowe, pokrycia dachowe - wieloletnie doświadczenie, gwarancja.  
Tel. 665 073 559  
OD/54/21/09

Geometria komputerowa, mechanika pojazdowa (wymiana pasków rozrządu, naprawa silników, układy zawieszenia, itd.) serwis ogumienia. Polkowice, ul. Sucharskiego 5.  
Tel. 76/847 93 78  
OD/55/21/09

Kasacja pojazdów. Wydajemy zaświadczenia do wydziału komunikacji i firm ubezpieczeniowych. Bezpłatny transport na terenie całego Dolnego Śląska. Wszystkie czynności zaltwamy na miejscu.  
Tel. 601 224 206  
OD/56/21/09

Kompleksowe wykończenia wnętrz. Inst. elektryczne, wod-kan, płyty k/g., szpachlowanie, kładzenie paneli podłogowych.  
Tel. 514 083 939  
OD/57/21/09

Korepetycje z j. francuskiego.  
Tel. 606 112 043  
OD/58/21/09

Masaż leczniczy, Polkowice, ul. Legnicka 9, rejestracja telefoniczna, wizyty domowe.  
Tel. 782 270 574  
OD/59/21/09

Naprawa elektryki domowej, przeróbki, montaż, anten satelitarnych itp.  
Tel. 500 417 923  
OD/60/21/09

Naprawa elektryki samochodowej ul. Polna garaż D1.  
Tel. 691 346 712  
OD/61/21/09

Naprawy pojazdów bieżące i remonty, wymiana oleju, części zamienne, komputerowa diagnostyka silnika, elektromechanika. Polkowice, ul. Dąbrowskiego 25 (teren piekarni).  
Tel. 601 923 365  
OD/62/21/09

Nowo otwarty lokal przy ul. Sucharskiego 3 oferuje smaczne potrawy, duży wybór alkoholi. Możliwość rezerwacji lokalu na imprezy okolicznościowe. Serdecznie zapraszamy.  
Tel. 665 315 689  
OD/63/21/09

Organizujemy imprezy okolicznościowe, zapewniamy nieskie ceny, menu według życzeń klienta. Lokal przy ul. Skalników.  
Tel. 506 050 724  
OD/64/21/09

Przyjmę zlecenie na wykończenia. Układanie kafelek, malowanie, montaż sufitów podwieszanych, budowę ścianek, montaż drzwi, układanie paneli, instalacje hydrauliczne i elektryczne.  
Tel. 781 966 879  
OD/65/21/09

Remonty. Szybko, solidnie. Gładzie, tynki, panele, malowanie, glazura, itp.  
Tel. 785 415 177  
OD/66/21/09

Sprzątanie mieszkań. Tanio i solidnie.  
Tel. 884 101 252  
OD/67/21/09

Sprzątanie.  
Tel. 782 680 515  
OD/68/21/09

Strony internetowe. Usługi informatyczne u klienta z dojazdem.  
Tel. 508 241 122  
OD/69/21/09

Tipsy żelowe, pełen zabieg ze zdobieniem 59 złotych. [www.ania.gavi.pl](http://www.ania.gavi.pl)  
Tel. 0 508 092 282  
OD/70/21/09

Usługi krawieckie na Ratowników 1. Zapraszam.  
Tel. 666 711 979  
OD/71/21/09

Usługi krawieckie, szycie miarowe, przeróbki odzieży.  
Tel. 076 845 48 00 lub 508 054 471  
OD/72/21/09

Usługi ogólnobudowlane, kompleksowe wykańczanie wnętrz. M. in. kafelkowanie, tynki ozdobne, panele, szafy wnękowe.  
Tel. 885 128 119  
OD/73/21/09

Usługi ogólnobudowlane. Murowanie, roboty żelbetowe, gładzie gipsowe, malowanie, płyty g. kartonowe.  
Tel. 885 874 502  
OD/74/21/09

Usługi transportowe. Przewóz pojazdów i towarów do 1800kg.  
Tel. 601 224 206  
OD/75/21/09

Wiercenia studni.  
Tel. 609 680 048  
OD/76/21/09

Wykańczanie wnętrz, płytki, malowanie, re-gipsy, panele podłogowe, podbitki.  
Tel. 068 378 11 47  
OD/77/21/09

Wynajmę szalunki budowlane na stropy i ławy.  
Tel. 665 466 268  
OD/78/21/09

PRACA

Emerytka z grupą, wykształcenie średnie szuka pracy. Możliwość opieki nad dzieckiem.  
Tel. 0 603 403 509  
OD/10/21/09

Zlecę wymurowanie ściany kolonowej i szczytowej.  
Tel. 510 296 690  
OD/11/21/09

WYNAJMĘ

Wynajmę mieszkanie 2-pokojowe, umeblowane.  
Tel. 602 608 296  
OD/97/21/09

Mam do wynajęcia garaż przy ul. Kolejowej. 150 zł/m-c. Dzwonić po 16.00.  
Tel. 693 060 773  
OD/99/21/09

Mam do wynajęcia mieszkanie 3 pokojowe w Rynku. Duża łazienka, kuchnia, umeblowane. Garaż wliczony w cenę (1600 zł).  
Tel. 888 467 859  
OD/80/21/09

Mam do wynajęcia pokoje dla firm.  
Tel. 505 741 735  
OD/81/21/09

Mam do wynajęcia pokoje w Polkowicach. Umeblowane, z dostępem do kuchni, łazienki.  
Tel. 512 184 120  
OD/82/21/09

Pokoje do wynajęcia w Świnoujściu. 25-30 zł/osoba (w zależności od terminu).  
Tel. 502 181 502 lub 091/322 34 58  
OD/83/21/09

Posiadam do wynajęcia mieszkanie w domu jednorodzinnym, wyposażone, 54 m2, osobne wejście.  
Tel. 076 847 98 96  
OD/84/21/09

Posiadam do wynajęcia mieszkanie 2-pokojowe, nie umeblowane.  
Tel. 691 463 242  
OD/85/21/09

Posiadam do wynajęcia mieszkanie 3 pokojowe w centrum przy ul. Moniuszki. Pow. 54 m2, III p. Do zamieszkania od zaraz.  
Tel. 781 606 206  
OD/86/21/09

Posiadam do wynajęcia mieszkanie 3-pokojowe (2 pokoje umeblowane), kuchnia luksusowo wyposażona. Os. Centrum, I piętro.  
Tel. 783 765 286  
OD/87/21/09

Posiadam do wynajęcia mieszkanie przy ulicy Miedzianej, 60 m2, częściowo umeblowane.  
Tel. 888 215 374  
OD/88/21/09

Posiadam pokój do wynajęcia.  
Tel. 665 091 084  
OD/89/21/09

Poszukuję garażu do wynajęcia w Polkowicach.  
Tel. 501 519 530  
OD/90/21/09

Wydzierżawię działki pod zabudowę letniskową (postawienie przyczep kempingowych przy Jeziorze Pluszne w Radzynie k. Ślawy).  
Tel. 505 131 442  
OD/91/21/09

ZAMIENIĘ

Mieszkanie 2-pokojowe o pow. 45,30 m2 na 3 pokojowe. 1 piętro, duży balkon.  
Tel. 607 341 512  
OD/92/21/09

Mieszkanie 2-pokojowe, przy ul. Wojska Polskiego, 44 m2, parter, na mniejsze.  
Tel. 600 734 124  
OD/93/21/09

Mieszkanie 40 m2, dwa pokoje, 1 p. w budynku czteropiętrowym, na większe (nie wieżowiec).  
Tel. (076) 846 32 42  
OD/94/21/09

Zamienię mieszkanie lokatorskie spółdzielcze przy ul. Skalników w bloku 4-piętrowym, pow. 58,48 m2, 2 pokoje, duży hol z możliwością przerobienia na pokój, łazienka, wc, duży balkon. Na mniejsze do 45 m2, 2 pokoje do 3 piętra, na os. Gwarków.  
Tel. 076 845 44 27  
OD/95/21/09

INNE

Korepetycje z języka angielskiego.  
Tel. 665 930 926  
OD/1/21/09

Korepetycje z matematyki dla uczniów ze szkoły podstawowej, liceum i dla studentów. Pomoc przy pisaniu prac licencjackich i magisterskich.  
Tel. 76/846 71 49 lub 696 085 911  
OD/2/21/09

Nowo otwarty gabinet protetyki słuchu przy ulicy Skalników 48 przeprowadza bezpłatne badania słuchu.  
Tel. 076 845 20 53  
OD/3/21/09

Odcхудzanie. Chcesz schudnąć? Zadzwoń!  
Tel. 605 490 469  
OD/4/21/09

Wiercenie studni  
Tel. 609 680 048  
OD/5/21/09

OGŁOSZENIE

Przedsiębiorstwo Gospodarki Mieszkaniowej i Komunikacji Miejskiej w Polkowicach zatrudni pracownika na stanowisko elektryk-konserwator z uprawnieniami do obsługi konserwacji, remontów, montażu urządzeń, instalacji i sieci elektroenergetycznych o napięciu nie wyższym niż 1 kW.  
Tel. (076) 817 47 20

OGŁOSZENIE

W związku z zakończeniem w dniu 01.10.2009r. zbiórki publicznej przez Społeczny Komitet Fundatorów Sztaendaru dla Powiatu Polkowickiego z siedzibą przy ul. Górnej 2 w Polkowicach /na podstawie Decyzji Nr OASO.5012-1/09 z dnia 06 stycznia 2009r. wydanej przez Starostę Polkowickiego informujemy, że:

- podczas zbiórki publicznej, która miała charakter dobrowolnych wpłat na podany rachunek bankowy zebrano 16 500,00 zł,
- podczas zbiórki publicznej nie zebrano darowizn /ofiar/ w naturze,
- koszty przeprowadzenia zbiórki publicznej zamknęły się kwotą 103,60 zł,
- kwota 14405,51 zł została przeznaczona na zakup sztaendaru i organizację uroczystości wręczenia sztaendaru,
- pozostałą kwotę w wysokości 1990,89zł przekazano na rzecz Płacówki Socjalizacyjnej "Skarbek" w Polkowicach.

Przewodniczący SKFS  
Wiesław Wabik

OGŁOSZENIE

Urząd Gminy Polkowice - Wydział Geodezji i Gospodarki Nieruchomościami informuje, iż na tablicy ogłoszeń - Rynek 19, wywieszono wykaz dotyczący dzierżawy pomieszczenia gospodarczego o pow. 20,85 m2, położonego w granicach części działki nr 127/11 w obrębie Komorniki. Informacje na temat wykazu można uzyskać w Wydziale Geodezji i Gospodarki Nieruchomościami - Rynek 19, pok. 10, tel. 076 72-46-785.

KUPON NA OGŁOSZENIA DROBNE

(maksymalnie 15 słów, tylko osoby prywatne)

Treść ogłoszenia .....

.....

.....

Data nadania .....

Telefon .....

## Kino

**HARRY POTTER I KSIĄŻĘ PÓLKRWI**  
fantasy, przygodowy, USA 2009,  
155 min., od 12 lat, bilet: 11 zł  
reż. David Yates, wyst. Daniel  
Radcliffe, Rupert Grint, Emma  
Watson  
23-25 października, godz. 17.00,  
20.00

**MIŁOŚĆ NA WYBIEGU**  
komedia romantyczna, Polska  
2009, od 12 lat, bilet: 11 zł  
reż. Krzysztof Lang, wyst. Mar-  
cin Dorociński, Urszula Grabow-  
ska  
29-31 października, godz. 19.00

## Imprezy

## KONCERTY

**LAO CHE**  
bilety: 13 zł - do 01.10.2009, 17 zł  
- od 02.10.2009, 20 zł - w dniu kon-  
certu  
28 października, godz. 19.00 - Kino

## SPEKTAKLE

**"HIPNOZA"**  
Teatr Bajka - Warszawa  
w wykonaniu  
**BEATY ŚCIBAKÓWNY I**  
**RAFAŁA KRÓLIKOWSKIEGO**  
bilety: 25 zł, 20 zł - zbiorowy  
26 października, godz. 19.00 - Aula

## WYSTAWY

**KIMONA JAPOŃSKIE**  
wystawa zorganizowana w ra-  
mach "IV Miedzioch Spotkań  
z...Kulturą Japońską"  
bilet: 2 zł  
1-28 października, art. Gallery

**RZEMIOSŁO JAPOŃSKIE**  
wystawa zorganizowana w ra-  
mach "IV Miedzioch Spotkań  
z...Kulturą Japońską"  
wstęp wolny  
1-28 października, Ośrodek Kultury

**PLAKAT JAPOŃSKI**  
wystawa zorganizowana w ra-  
mach "IV Miedzioch Spotkań  
z...Kulturą Japońską"  
wstęp wolny  
1-28 października, Ośrodek Kultury

**"CZŁOWIEK  
CZŁOWIEKOWI..." OBOZY  
NA TERENIE DOLNEGO  
ŚLĄSKA I OPOLSZCZYZNY  
W CZASIE II WOJNY  
ŚWIATOWEJ.**  
wystawa pochodzi ze zbiorów  
Instytutu Pamięci Narodowej  
wstęp wolny  
5-23 października, Ośrodek Kul-  
tury

## ZAJĘCIA I WARSZTATY

**WARSZTATY ORIGAMI I  
KALIGRAFII DLA DZIECI**  
w ramach iV Miedzioch  
Spotkań z...Kulturą Japońską"  
bilety: 3 zł  
27 października, godz. 8.30,  
10.00, 11.30 - Ośrodek Kultury

**INTERNET CAFE**  
Polkowickie Centrum Ani-  
macji, ul. Skalników 4  
Procesory SEMPRON 64  
3000+ AM2  
Pamięć 512 MB RAM  
Monitory LCD 19"  
SAMSUNG 920N  
System Windows XP  
Słuchawki z mikrofonem  
Kamery internetowe  
Łącze internetowe 2 Mbit/s  
pierwsza godzina: 2 zł, dru-  
ga godzina: 1 zł, każda kolej-  
na: 0,50 zł  
poniedziałek - piątek,  
godz. 13.00-21.00

## Zdrowie

**AQUAPARK Polkowice -  
Regionalne Centrum  
Rekreacyjno-Rehabilitacyjne S.A.**

Rezerwacja: tel. 746-27-55, fax.  
746-27-60  
e-mail: biuro@aquapark.com.pl  
www.aquapark.com.pl  
Zapraszamy:  
Poniedziałek - piątek, sob, niedz, i  
święta - 8:00 - 22:00  
AquaBilard, Kregielnia  
Czynne od 14:30 do 22:00, rezer-  
wacja stołów i torów 076 746 27 33

**AQUAPARK Polkowice -  
Regionalne Centrum Rekreacyj-  
no-Rehabilitacyjne S.A. NZOZ  
Aqua Fitness - Centrum Odnowy  
Biologicznej**  
Rejestracja: tel. 746-27-11, fax.  
746-27-16  
e-mail:  
rehabilitacja@aquapark.com.pl,  
www.rehabilitacja.polkowice.pl  
poniedziałek - piątek -  
7.00 - 21.00, sobota - 12.00 - 17.00  
Jaskinia solna: poniedziałek - pią-  
tek - 7.00 - 21.00, sobota - 12.00 - 19.00

**Przychodnia  
PCUZ - ZOZ S.A.**  
ul. Kominka 7  
**Poradnia Internistyczna  
i Pediatryczna**  
Poniedziałek - piątek 8.00 - 18.00  
Sobota 8.00 - 14.00  
Tel. 746 08 10, 11, 43

**Nocne i świąteczne dyżury  
lekarskie**  
Gabinet nr 32, tel. 746 08 53  
**Gabinet zabiegowy**  
poniedziałek - piątek 7.00 - 18.30  
sobota, niedziela i święta  
8.00 - 18.00, tel. 746 08 65

**Laboratorium**  
tel. 746 08 69  
poniedziałek - piątek  
7.30 - 18.30, sobota 8.00 - 14.00  
**Punkt szczepień**

tel. 746 08 55  
poniedziałek - piątek 7.00 - 17.00.  
**Ośrodek pomocy psychologicz-  
nej**, tel. 746 08 60 poniedziałek - pią-  
tek 8.00 - 18.00

**Poradnie specjalistyczne**  
- informacja 746 08 12  
**Poradnia Medycyny Pracy** - tel.  
746 08 61 (badania kierowców, profi-  
laktyczne)  
**APTEKA "CENTRUM"**, TEL.  
746 08 42

**GRUPA AL-ANON**  
spotkania zamknięte: poniedziałek -  
godz. 18.00  
spotkania otwarte: 2-gi ponie-  
działek sierpnia, października, grud-  
nia  
Ośrodek Pomocy Społecznej  
ul. Lipowa 1 (piwnica), Polkowice

**GRUPA REMONT**  
spotkania zamknięte: czwartek,  
pora letnia godz. 19:00, pora zimowa  
18:00  
spotkania otwarte: ostatni czwar-  
tek każdego miesiąca  
Ośrodek Pomocy Społecznej  
ul. Lipowa 1 (piwnica), Polkowice

**GRUPA ASOCJACJA**  
spotkania w każdy poniedziałek o  
godz. 18:00, spotkania otwarte w  
pierwszy poniedziałek miesiąca.  
Dom parafialny,  
ul. K.B. Kominka 1, Polkowice

## Hotele

**Aqua Hotel**  
Recepcja: tel. 746-27-00,  
fax: 746-28-00  
e-mail: recepcja@aquahotel.pl  
www.aquahotel.pl

## Szkoły językowe

**Austro Consult**  
Kursy indywidualne, specjali-  
styczne, intensywne dla firm i  
instytucji. Język angielski, nie-  
miecki, francuski, rosyjski oraz

polski dla cudzoziemców. Profes-  
jonalna jakość tłumaczeń ust-  
nych i pisemnych.  
ul. Fabryczna 4, Polkowice  
tel. 76/ 746 46 84,  
http://www.austroconsult.pl  
e-mail: austroconsult@au-  
stroconsult.pl

**Dolnośląska Wyższa  
Szkoła Przedsiębiorczości  
i Techniki w Polkowicach**  
ul. Skalników 6B; poniedziałek  
piątek w godz. 8-16; tel. 746 53  
53;  
746 53 51

Język angielski, niemiecki dla  
początkujących i średnio za-  
awansowanych

**Studium Języków  
Obcych Mr Happy**  
ul. Kilińskiego 6, strona inter-  
netowa: www.mrhappy.com.pl  
Tel. 845-12-21

Język angielski, niemiecki,  
francuski, włoski, hiszpański,  
rosyjski.  
Czynne: od poniedziałku do  
piątku, w godz. 12 - 19.

**JDJ Bachalski**  
Polkowice, ul. Głogowska 13,  
strona internetowa: www.  
jdd.com.pl

Język angielski, niemiecki,  
francuski, włoski, hiszpański,  
rosyjski.

Czynne: od poniedziałku do  
piątku - 10 - 18, wrzesień także  
soboty - 10 - 14 Polkowice, ul.  
Głogowska 13, Tel. 746-24-47

**Lingua Viva**  
ul. Kilińskiego 6, Polkowice;  
tel. 845 01 90, www.linguaviva.pl  
Kursy języków obcych: angielski,  
niemiecki i inne języki dla  
dzieci, młodzieży i dorosłych

**Helen Doron**  
Nauka języka angielskiego dla  
dzieci w wieku od 1 do 14 lat.  
Tel. 846 09 33; 608 584 750

**GLOBE**  
Przygotowanie do matury, eg-  
zaminu gimnazjalnego, FCE,  
CAE,  
tel.: 605479852 ; 505539674  
adres: Skalników 6b (obok bi-  
blioteki) Polkowice  
wejście od parkingu przy  
DWSPiT  
http://www.globe.polkowice.pl

## Cmentarze

**Cmentarz Komunalny**  
ul. Spokojna 1. Tel. (076) 845  
63 25 - czynny całą dobę

## Taksi

**TAXI - TELEFONY**  
604 302 624, 609 714 591,  
605 115 249, 602 516 307, 601 271  
369, 600 244 687, 609 178 014,  
609 207 855

**TAXI - TELEFON  
ZGŁOSZENIOWY (POSTÓJ  
TAXI)**  
(076) 847 41 00

## Apteki

2009.10.19-2009.10.25  
Apteka "Pod Rokitnikiem"  
Sp. z o.o.  
ul. Kominka 5a, Polkowice

2009.10.26-2009.11.01  
Apteka "Magnolia"  
ul. Moniuszki 3a/2, Polkowice

2009.11.02-2009.11.08  
Apteka "Awicenna"  
ul. Browarna 14, Polkowice

## OGŁOSZENIE

**"KONSULTACJE DLA PRZEDSIĘBIORCÓW  
I OSÓB ZAMIERZAJĄCYCH ROZPOCZĄĆ DZIAŁALNOŚĆ GOSPODARCZĄ"**  
W ramach współpracy Urzędu Gminy Polkowice z Agencją Rozwoju Regionalnego "ARLEG" S.A. uruchomiono w  
Urzędzie Gminy cykliczne dyżury konsultantów Agencji świadczących usługi informacyjne dla przedsiębiorców i  
osób zamierzających rozpocząć działalność gospodarczą w zakresie:  
- podejmowania, wykonywania i rezygnacji z prowadzenia działalności gospodarczej,  
- możliwości uzyskania wsparcia na realizację projektów w latach 2007-2013 ze środków publicznych,  
- możliwości pozyskania informacji w zakresie usług specjalistycznych  
Konsultacje odbędą się w godz. 10:00 - 14:00  
31.10 listopada  
1 i 15 grudnia  
Wszystkich zainteresowanych zapraszamy do siedziby Urzędu Gminy Polkowice, ul. Rynek 1, pok.206,  
(tel. kontaktowy (076) 724-97-17).

## OGŁOSZENIE

**Wydział Inicjatyw Gospodarczych i Rynku Pracy**  
zaprasza wszystkich przedsiębiorców  
prowadzących działalność gospodarczą na terenie gminy Polkowice, do zamieszczenia  
informacji na temat swoich firm  
w powszechnie dostępnej Internetowej Bazie Firm.  
Zadaniem Bazy jest ułatwienie wszystkim zainteresowanym szybkiego  
odnalezienia konkretnej firmy, nawiązania  
z nią kontaktu, podjęcia współpracy oraz wymiany doświadczeń. Stanowi ona również  
formę promocji dla polkowickich przedsiębiorców i jest jednym z instrumentów stosowa-  
nych przez gminę Polkowice w celu wspierania małej i średniej przedsiębiorczości.  
Wpis do Bazy jest bezpłatny, a polega na wypełnieniu specjalnie przygotowanej ankiety,  
na podstawie której zamieszcza się  
informacje o danym podmiocie gospodarczym. Ankiety można  
pobierać w Urzędzie Gminy Polkowice w Wydziale Inicjatyw  
Gospodarczych i Rynku Pracy  
w pok. 203.  
Baza Firm dostępna jest na stronie internetowej pod adresem  
www.polkowice.pl

## OGŁOSZENIE

**Wydział Inicjatyw Gospodarczych i Rynku Pracy Urzędu Gminy Polkowice**  
zaprasza wszystkie osoby bezrobotne z terenu Gminy Polkowice do dokonania wpisu do  
Gminnej Bazy Danych Osób Bezrobotnych.  
Wpis do Bazy jest bezpłatny i odbywa się poprzez wypełnienie ankiety  
adresowanej do wszystkich zainteresowanych osób zarejestrowanych jako osoby bezro-  
botne w Powiatowym Urzędzie Pracy w Polkowicach, będących jednocześnie mieszkań-  
cami Gminy Polkowice.  
Osoby figurujące w Bazie mogą liczyć na pomoc w znalezieniu pracy.  
Dane zawarte w ankiecie będą wykorzystywane w celu przedstawienia propozycji za-  
trudnienia inwestorom lokującym swoje przedsiębiorstwa na terenie Gminy Polkowice.  
Informacje na temat wpisu do Bazy oraz ankietę można uzyskać w Wydziale Inicjatyw  
Gospodarczych i Rynku Pracy (pok.206), tel. 076 847-41-53

## OGŁOSZENIE

Urząd Gminy Polkowice - Wydział Geodezji i Gospodarki Nieruchomościami informuje, iż na  
tablicy ogłoszeń - Rynek 19, wywieszono wykaz dotyczący:  
- wydzierzawienia części działki o nr geod. 164/10 o pow. 72 m<sup>2</sup>, położonej w Polkowicach przy  
ul. Dąbrowskiego - z przeznaczeniem na ogród przydomowy.  
Informacje na temat wykazu można uzyskać w Wydziale Geodezji i Gospodarki Nieruchomościami  
- Rynek 19 (pok. 10), tel. 076 72-46-782, 076 72-46-781.

## OGŁOSZENIE

Gminna Komisja Rozwiązywania Problemów Alkoholowych w Polkowicach ma swoją  
siedzibę w Polkowickim Centrum Usług Zdrowotnych  
ul. Kardynała Bolesława Kominka 7 w pokoju nr 149 (I piętro), tel. 076-746-08-74 posiedzenia  
Komisji odbywają się w dniach:  
4 listopada, 9 grudnia 2009 r.  
w godz. 16.00 do 17.00  
Korespondencję należy kierować na adres:  
59-100 Polkowice, ul. Rynek 1.  
W związku z powyższym ewentualnie uwagi i zapytania proszę kierować na adres  
Komisji lub pocztę e-mail gkopa@ug.polkowice.pl.

## » PROGRAM TELEWIZJI POLKOWICE

**Poniedziałek - Czwartek**  
Całodobowa emisja programu lokalnego  
19.15 - program lokalny TV Polkowice  
19.25 - lokalne wiadomości sportowe  
19.30 - program wspólny telewizji lokalnych sieci TV Vectra  
20.00 - 20.05 - blok planszowo - informacyjny  
Emisja programu powtarzana jest co godzinę w systemie dobowym. Codziennie  
przedstawiane są nowe propozycje programu lokalnego i sieci TV Vectra

**Środa**  
Gość w studio - tuż po informacjach lokalnych - wywiady ze znanymi i interesują-  
cymi osobami w Polkowicach.

**Piątek**  
18.30 - Twoje miasto Polkowice  
18.55 - blok planszowo - informacyjny  
19.15 - program Bez Montażu

**Sobota - Niedziela**  
Program Bez Montażu - przedstawiane są najważniejsze wydarzenia minionego tygo-  
dnia w Polkowicach. Powtórki co godzinę w systemie dobowym.

Wszystkie programy telewizji można obejrzeć na bieżąco w internecie na stronie  
www.tv.polkowice.pl

Biuro Reklam i Ogłoszeń TV Polkowice, ul. K.B. Kominka 6  
tel. 076 845 46 57

W dwóch meczach podopieczni Dominika Nowaka zdobyli 3 punkty

# Dwa oblicza Górnika

W meczu 14 kolejki podopieczni Dominika Nowaka pokonali na własnym obiekcie Raków Częstochowa 2:1. Bramki dla czarno - zielonych kolejno strzelali: Łukasz Sierpina i Dawid Jasiński. Z meczu ostatniej kolejki w Tychach wrócili bez punktów. Ulegli tam 1:0 drużynie GKS. Gola na wagę trzech punktów dla tyszan zdobył Jarosław Zadyłak.

## Raków pokonany

Dopiero w końcówce pierwszej odsłony czarno - zieloni stworzyli kilka dogodnych sytuacji, po których powinny wpaść bramki. Najgroźniejsza z nich zakończyła się trafieniem w poprzeczkę przez Łukasza Sierpinę.

Po zmianie stron gra w wykonaniu obu zespołów wyglądała już zdecydowanie lepiej. Na pierwszego gola publiczność zgromadzona na stadionie przy ul. Kopalnianej musiała poczekać aż do 53. minuty. Wtedy kapitalnym strzałem popisał się Łukasz Sierpina.

Kilkanaście minut później zespół przyjezdnych doprowadził do wyrównania. Marek Opalacz zagrał ręką w polu karnym i arbiter główny, bez chwili namysłu, podyktował rzut karny. Jedynastkę na gola zamienił Michał Pietroń. Na kwadrans przed usłyszeniem końcowego gwizdka, wpadła zwycięska bramka dla Górnika. Gola na wagę trzech punktów zdobył Dawid Jasiński, który doskonale wykorzystał dośrodkowanie z rzutu różnego od Tomasa Sala- mońskiego.

## Przeigrana w Tychach

Początek meczu był pod dyktandem gospodarzy. Już w 7. minucie Mateusz Żyła był bliski zdobycia gola dla

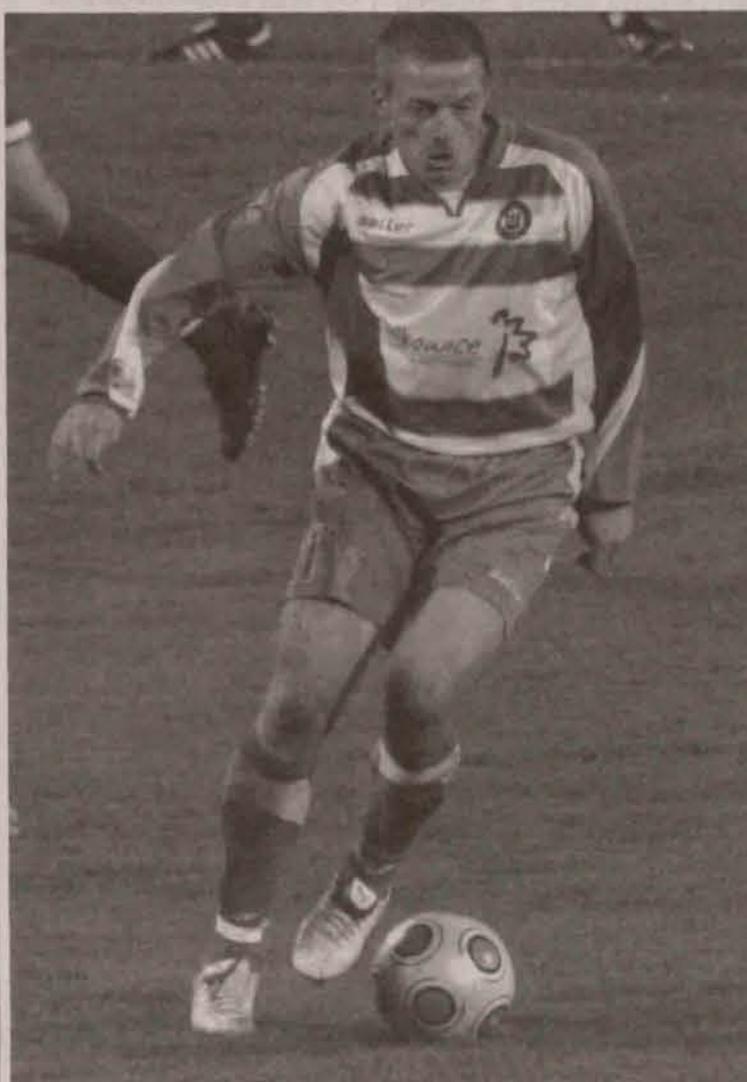
tyszan, ale piłka po jego uderzeniu głową odbiła się od poprzeczki Górnika. Po kilkunastu minutach kolejną groźną akcją przeprowadzili piłkarze ze Śląska, lecz na posterunku stał Sebastian Szymański.

W 38. minucie do ataku ruszyli goście z Polkowic. Akcją zakończyło dobre uderzenie Kamila Waclawczyka. Strzał wychowanka czarno - zielonych okazał się na tyle kaskiwy, że bramkarz gospodarzy musiał się z nim uporać na "raty".

Tuż przed zakończeniem pierwszej odsłony, drużyna z Tychów była bardzo bliska zdobycia gola. Po uderzeniu z dystansu Wojciecha Ankowskiego piłka minimalnie minęła słupek bramki Górnika. Po zmianie stron kibice zobaczyli pierwszą i jak się okazało ostatnią bramkę w tym meczu. Gola, który zapewnił GKS - owi komplet punktów w 68 minucie zdobył Jarosław Zadyłak. Po tej porażce podopieczni Dominika Nowaka spadli z drugiej pozycji na piątą. Po 15 kolejkach mają w swoim dorobku 27 punktów i tracą do lidera z Radzionkowa 5 oczek.

W następnej odsłonie ligi, tj: 24. października, polkowiczanie zmierzą się na własnym boisku z Czarnymi Żagań. Zespół przyjezdnych traci do Górnika zaledwie jeden punkt.

*Paweł Greci*



## Tabela

1. Ruch Radzionków	15	32
2. Zawisza Bydgoszcz	15	29
3. Jarota Jarocin	15	28
4. GKS Tychy	15	27
5. Górnik Polkowice	15	27
6. Czarni Żagań	15	26
7. Bałtyk Gdynia	15	25
8. Zagłębie Sosnowiec	14	25
9. Niebła Wągrowiec	15	24
10. Raków Częstochowa	14	20
11. Polonia Słubice	15	20
12. Tur Turek	15	19
13. Olimpia Grudziądz	15	19
14. Śląz Wrocław	15	15
15. Miedź Legnica	15	14
16. Lechia Zielona Góra	15	8
17. Unia Janikowo	15	7
18. Elania Toruń	15	7

## Co w Górniku piszczy?

### Przeigrana rezerw

Rezerwy Górnika Polkowice przegrały na własnym boisku z Iskrą Kochlice 1:3. Jedyną bramkę dla naszej drużyny strzelił Wojciech Jurak. Nasze rezerwy przez większą część meczu grały w osłabieniu, czerwoną kartką w 34. minucie został ukarany Dawid Stankiewicz. Pomimo tej porażki, nasza drużyna nadal przoduje w tabeli Klasy Okręgowej. Trenerem zespołu jest Grzegorz Karmelita.

### Juniorzy wygrali z Konfekssem

Juniorzy Górnika Polkowice odnieśli kolejne zwycięstwo w Lidze Okręgowej Juniorów. Tym razem podopieczni Krzysztofa Wadasa wygrali na wyjeździe z Konfekssem Legnica 4:0. Bramki dla naszej drużyny strzelili: Dawid Biały (2), Mateusz Kisiel, Łukasz Sitnicki.

### Koszulki już w sprzedaży

Od wtorku kibice Górnika Polkowice mogą nabyć oryginalne koszulki meczowe w kolorze seledynowym. Można je kupić w firmo-

wym sklepie "Saller" w Polkowicach przy ul. Moniuszki 14 A. Każdy kibic, który zakupi koszulkę, może liczyć na bezpłatne wejście na ostatnie dwa mecze Górnika Polkowice w tym sezonie! Tylko do końca rundy jesiennej, tj. do 11 listopada 2009 r. koszulkę będzie można nabyć w promocyjnej cenie 79 zł!

### Jak otrzymać bezpłatne wejściówki na mecze?

1. Aby otrzymać dwie bezpłatne wejściówki na mecz Górnik Polkowice - Czarni Żagań oraz Górnik Polkowice - Unia Janikowo, należy

zakupić "koszulkę kibica" z numerem "12", będącą oryginalną koszulką meczową Górnika Polkowice.

2. Koszulkę można nabyć w firmowym sklepie Saller w Polkowicach przy ul. Moniuszki 14A. Cena koszulki: 79 zł.

3. Następnie z paragonem zakupu koszulki należy udać się do siedziby Klubu Sportowego "Górnik" Polkowice przy ul. Kopalnianej 4 do pokoju 1.02, gdzie na podstawie paragonu zostaną wydane dwie wejściówki na wyżej wymienione spotkania.

*Paweł Greci*

## » KROTKO

### Sukcesy lekkoatletów

Kilka bardzo dobrych rezultatów zanotowali ostatnio młodzi polkowiccy lekkoatleci z Gimnazjum nr 1. W rozegranym we Wrocławiu finale Wojewódzkiej Ligi Lekkoatletycznej wywalczyli trzy pierwsze, dwa drugie oraz jedno trzecie miejsce. Zwycięzcami okazali się - Mateusz Kołodziejczyk w rzucie oszczepem (55,20 m - rekord życiowy), Adrian Krzyżanowski w pchnięciu kulą (16,85 m) oraz Małgorzata Robak w biegu na 300 m (35,80 m). Drugie lokaty zajęli - Agnieszka Zamojtel w rzucie oszczepem (35,80m) oraz szałeta 4x100 m dziewcząt. Na miejscu trzecim uplasował się Bartek Stodółka w rzucie dyskiem. Zanotował wynik 35,80 m. Warto wspomnieć, że najlepszy wynik zawodów osiągnął Adrian Krzyżanowski, a drużynowo Gimnazjum nr 1 zajęło drugie lokaty, zarówno wśród dziewcząt, jak i chłopców. Również podczas Międzynarodowych Mistrzostw Euroregionu Słubice lekkoatleci z Gimnazjum nr 1 spisali się wyśmienicie. Zdobyli cztery złote medale oraz dwa srebrne. Złote krążki zawisły na szyjach Adrian Krzyżanowski (pchnięcie kulą - 16,55 m), Agnieszki Zamojtel (rzut oszczepem - 38,34 - rekord życiowy), Mateusza Kołodziejczyka (rzut oszczepem - 54,55 m) oraz Patryka Tomczaka (bieg na 100 m - 11,33 s.). Srebrne medale wywalczyli - Małgorzata Robak w biegu na 300 metrów oraz Mateusz Kołodziejczyk Kok rzucie dyskiem. Zawodnikom oraz trenerom - Władysławowi Pierzchale, Dorocie Kołodziejczyk, Markowi Czarnikowi oraz Dorocie Wojciech gratulujemy.

*KoK*

### Nasi w maratonach

Reprezentanci Polkowic uczestniczyli w dwóch wielkich biegach maratońskich, które odbyły się w Warszawie oraz Wrocławiu. W stolicy Polski pobiegli Waldemar Jedynak, Jacek Karamucki i Wiesław Klich. Wraz z nimi wystartowało 3162 zawodników. Nasi reprezentanci zajęli kolejno - Jedynak 1428. miejsce, Karamucki 1797., a Klich 2622. Przy okazji informujemy, że Jedynak wraz z Klichem zdobyli "koronę maratonów", co znaczy, że w ciągu dwóch sezonów ukończyli pięć najważniejszych biegów maratońskich. W stolicy Dolnego Śląska pobiegli Grzegorz Kielin, Krystian Pothaniak, Jacek Karamucki oraz Wiesław Klich. Najlepiej spisał się Kielin, który zajął 74. miejsce (w mistrzostwach Polski nauczycieli zajął miejsce 15.). Pothaniak był 211., Karamucki 1261., a Klich 1569. W biegu wzięło udział blisko 2000 zawodników.

*KoK*

### Pobiegli ekologicznie

W Uniejowie odbył się III Ekologiczny Bieg do Gorących Źródeł Sanus Per Aquam. Uczestniczyło w nim blisko czterystu biegaczy. Mieli oni do pokonania dystans 10 kilometrów. W tym gronie znalazła się trójka polkowiczian - Krystian Pothaniak, Adam Kończak oraz Grzegorz Kielin. Najlepszy wynik osiągnął Pothaniak, który z czasem 38 minut 11 sekund zajął 39. miejsce. Kielin z czasem 39:09 był 53., a Kończak zajął 57. miejsce osiągając czas 39:25.

*KoK*

## Kolejna przegrana TPH

W meczu 5 kolejki Ekstraklasy piłki nożnej halowej, podopieczni Stanisława Kwiatkowskiego ulegli we własnej hali z Akademią Futsal Club Pniewy 1:5. To już czwarta porażka naszych halowców w tym sezonie.

Spotkanie rozpoczęło się od wzmożonych ataków na bramkę przyjezdnych. Już w 2. minucie Grzegorz No-

wak był bliski pokonania golkipera z Wielkopolski. Niestety jego strzał za-



trzymał się na słupku bramki Akademii.

Szansę na zdobycie gola minęły i inicjatywę gry przejęła drużyna gości.

Pierwszy gol w spotkaniu padł w 6. minucie. Wynik meczu otworzył Filip Mójta, który oddał niesygnalizowany strzał z ostrego kąta. Po stracie gola polkowiczanie wzięli się do odrabiania strat i po niespełna minucie bliski pokonania bramkarza z Pniew był Kamil Nowakowski, którego strzał również wyśladał na słupku bramki gości.

Po 10 minutach zespół Akademii prowadził już 0:2, a futbolówkę do siatki TPH skierował Daniel Lebiecki. Tuż przed gwizdkiem kończącym pierwszą odsłonę, zespół przyjezdnych zdobył kolejnego gola. Ekipa z Pniew przeprowadziła błyskawiczną akcję, która pozbawiła jakichkolwiek szans do obrony Grzegorza Dudę.

Po zmianie stron goście zdobyli jeszcze dwa gole. Jedyną bramką dla TPH padła w 33. minucie. Honorowym trafieniem dla naszych piłkarzy popisał się Marat Duvanov. Polkowiczanie próbowali zmniejszyć rozmiar porażki wprowadzając bramkarza lotnego, lecz piłkę w trakcie konstruowania stracił Michail Sundeew. Prezent od naszego piłkarza wykorzystał Rafał Franz, który tym samym ustalił wynik meczu.

Po 5 kolejkach nasi piłkarze zajmują przedostatnie miejsce w tabeli i mają 3 punkty.

Paweł Grel

## Udane starty pięściarek

W Gliwicach odbyły się IV Otwarte Międzynarodowe Mistrzostwa Śląska Kobiet w Boksie. W Turnieju wystartowało 65 zawodniczek z 32 polskich i zagranicznych klubów. Nie zabrakło tam również dwóch pięściarek z PKB Polkowice.

Nasza brązowa medalistka z ubiegłorocznych ME - Patrycja Bednarek nie miała sobie równych w kategorii do 48 kg. W finałowej walce już w I rundzie pokonała przez techniczny nokaut Andżelikę Franczak z Pomorza Toruń.

Z kolei Katarzyna Jeziorowska, która startowała w kat. do 52 kilogramów uległa w finale dwukrotnej mistrzyni Polski Sandrze Rybakowskiej z Chojnic. Walka była na tyle wyrówna-

na, że o rezultacie końcowym zadecydowały punkty.

- Tegoroczne zmagania stały na bardzo wysokim poziomie. Organizatorzy nie zawiedli. Zawody potwierdziły wysoką formę, jaką prezentują nasze zawodniczki. Cieszymy się, że rozgrywają coraz więcej walk. Dzięki temu nabywają doświadczenia i umiejętności - powiedział nam Kamil Mikołajczyk, prezes PKB.

Paweł Grel



Rozmowa z Patrycją Bednarek, brązową medalistką mistrzostw Europy w boksie.

# Chciałam dorównać siostrze

- Od 4 lat trenujesz boks. Czy miałaś wcześniej styczność z innymi dyscyplinami sportu?

- Tak. Sport stał się moją pasją już w szkole podstawowej. Pierwszą dyscypliną, jaką trenowałam to pływanie. Później zaczęłam uczęszczać na treningi lekkoatletyczne i na zajęcia z piłki koszykowej.

- Zatem skąd pomysł, żeby spróbować swoich sił w typowo męskiej dyscyplinie sportu, jaką bez wątpienia jest boks?

- Do trenowania zachęcił mnie mój tato, za co zresztą jestem mu bardzo wdzięczna. Poza tym moja starsza siostra była już zawodniczką Górnik Lubin. Nie ukrywam, że bardzo mi zależało na tym, aby jak najszybciej jej dorównać.

- Przed Tobą zbliżające się Mistrzostwa Europy. Czy zaczęliście już jakieś specjalne przygotowania do tego startu?

- Przygotowując się do każdego zawodów podchodzimy w taki sam sposób. Zawsze trzeba się starać i dawać z siebie wszystko na każdym z treningów. Wracając do zasadniczej części pytania, to podzielił się okres przygotowawczy na kilka etapów. Pierwszym z nich był

obóz w Karpaczu. Kładliśmy tam szczególny nacisk na wytrzymałość i kondycję. Po powrocie do Polkowic ciężko pracowaliśmy nad poprawą techniki. Ostatnim z etapów będzie obóz w Grudziądzu, w ramach którego odbędzie się towarzyski mecz bokserski: Polska - Ukraina.

- Jakie elementy w swoim rzemieśle chciałabyś poprawić?

- Boks jest ciężką dyscypliną do opanowania. Najważniejsze jest, aby wszystkie elementy się ze sobą w odpowiedni sposób ząbęwały. Muszę bardzo dużo pracować nad techniką i wytrzymałością. Jestem młoda i liczę się z tym, że na poprawę wyżej wymienionych przeze mnie elementów potrzeba czasu. Trzeba cały czas ciężko pracować i zdobywać doświadczenie, które jest nieodzownym elementem w drodze do sukcesu.

- Jak układa Ci się współpraca z trenerem Węgierskim?

- Sądzę, że jest to jeden z lepszych, o ile nie najlepszy trener boksu w Polsce. To wspaniały fachowiec. Bez wątpienia jego wielkim atutem

jest doświadczenie. Jest moim pierwszym trenerem i nie chciałabym go zamienić na kogoś innego. Nauczył mnie samokontroli i opanowania. Ponadto stale nam wpaja zasady fair play, które również powinniśmy stosować w życiu codziennym. Potrafi rozluźnić atmosferę, jest człowiekiem pogodnym z dużym poczuciem humoru.

- Czy miałaś kiedyś moment zawahania? Chciałaś zrezygnować z boksu?

- Owszem. Zdarzały się takie momenty. Czasami jest naprawdę bardzo ciężko. Gdy dochodzi dodatkowa presja, chęć spełnienia swoich oczekiwań i innych, wówczas daję z siebie jeszcze więcej, żeby nie zawieść żadnej ze stron. Na szczęście mam wspaniałą rodzinę i bliskich, od których zawsze mogę liczyć na dobre słowo. Wiem, że bez nich na pewno nie byłabym w tym miejscu, w którym obecnie się znajduję.

- Czy wyobrażasz sobie życie bez boksu?

- Jeszcze kilka lat temu bez chwili namysłu powiedziałabym, że tak. Ale kiedy przychodziły pierwsze, większe sukcesy,



to trzeba podjąć decyzję: czy poświęcam się w zupełności swojej pasji, czy też przesuwam ją na drugi plan. Ja wybrałam pierwszą opcję. Boks jest czymś, co kocham i nie wyobrażam sobie dalszego życia bez tej dyscypliny. Dzięki treningom nauczyłam się systematyczności i samodyscypliny. Wydaje mi się, że to szalenie ważne cechy nie tylko na ringu, ale także poza nim.

- Czy masz jakieś marzenie związane z boksem?

- Oczywiście. Każdy ma jakieś marzenia. Chciałabym zdobyć medal olimpijski.

- O jakie cele będziesz walczyć na ME?

- Chciałabym stanąć na najwyższym stopniu podium. Na sukces składa się wiele czynników. Najważniejsze jest zdrowie i szczęście, które od zawsze towarzyszy wielkim sportowcom. ME to zawody niezwykle prestiżowe i mam nadzieję, że odnotuje kolejny dobry start.

- Nie pozostaje mi nic innego jak życzyć Ci dużo zdrowia i powodzenia w Portugalii.

- Nie dziękuję.

Rozmawiał: Paweł Grel

## OGŁOSZENIE

## INFORMACJA STAROSTY POLKOWICKIEGO

Działając na podstawie art. 6 ust.1 i ust. 2 ustawy z dnia 7 września 2007r. o ujawnianiu w księgach wieczystych prawa własności nieruchomości Skarbu Państwa oraz jednostek samorządu terytorialnego ( Dz. U Nr 191, poz. 1365 ) oraz Rozporządzenia Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji z dnia 18 grudnia 2007r. w sprawie szczegółowego zakresu informacji niezbędnych do ustalenia zgodności ksiąg wieczystych z rzeczywistym stanem prawnym ( Dz. U. z 2007r. Nr 241, poz. 1770 ), Starosta Polkowicki podaje zakres i informacje o czynnościach niezbędnych do ustalenia przez mieszkańców Powiatu Polkowickiego zgodności ksiąg wieczystych z rzeczywistym stanem prawnym.

Zakres informacji obejmuje wskazanie:

- adresów siedzib odpowiednich Wydziałów Ksiąg Wieczystych Sądów Rejonowych ze wskazaniem właściwości miejscowej na obszarze powiatu oraz adresu Centralnej

Informacji Ksiąg Wieczystych; - rodzajów dokumentów, które mogą potwierdzać rzeczywisty stan prawny nieruchomości;

- zakresu danych objętych działem II księgi wieczystej i zasad dostępu do tych danych w celu ich sprawdzenia;

- ewentualnych działań, które mogą zostać podjęte w przypadku, gdy dane ujawnione w dziale II księgi wieczystej nie odpowiadają

rzeczywistemu stanowi prawnemu nieruchomości.

Adresy Sądów Rejonowych:  
1. Sąd Rejonowy w Lubinie  
Wydział Ksiąg Wieczystych  
ul. Wrocławska 3  
59-300 Lubin  
tel. 076/ 84 70 170

Obszar właściwości Sądu Rejonowego w Lubinie - dla miasta Polkowice, Chocianowa oraz gmin: Polkowice, Chocianów.

2. Sąd Rejonowy w Głogowie  
Wydział Ksiąg Wieczystych  
ul. Kutrzeby 2  
67-200 Głogów  
tel. 076/ 83 42 247

Obszar właściwości Sądu Rejonowego w Głogowie - dla miasta Przemków oraz gmin: Gaworzyce, Grębocice, Przemków, Radwanice.

Centralna Informacja Ksiąg Wieczystych  
ul. Czerniakowska 100, 00-454 Warszawa  
tel. 022/ 39 76 515, 022/ 39 76 517

Rodzaje dokumentów, które mogą potwierdzać

rzeczywisty stan prawny nieruchomości:

- decyzje administracyjne,  
- zaświadczenia,

- umowy cywilnoprawne,  
- orzeczenia sądów,  
- akty notarialne  
i inne nieujawnione dotychczas dokumenty o nabyciu prawa własności.

Zakres danych objętych działem II księgi wieczystej i zasady dostępu do tych danych w celu ich sprawdzenia:

- dział II księgi wieczystej: WŁASNOŚĆ obejmuje wpis właściciela, współwłaściciela, wielkość udziału, rodzaj wspólności oraz podstawę nabycia - podstawę prawną wpisu, którą stanowi w szczególności: akt notarialny, orzeczenie sądu, decyzja administracyjna, zaświadczenie.

Sprawdzenie danych w dziale II księgi wieczystej następuje poprzez:  
- złożenie wniosku do Sądu Rejonowego o odpis księgi wieczystej  
- osobiste skorzystanie z wglądu do księgi w siedzibie właściwego Sądu.

Ewentualne działania, które mogą zostać podjęte w przypadku, gdy dane ujawnione w dziale II księgi wieczystej nie odpowiadają rzeczywistemu stanowi prawnemu nieruchomości:

- wprowadzenie do księgi wieczystej urzędowej dla nieruchomości oraz do operatu ewidencji gruntów i budynków dokumentów dotychczas w nich nie ujawnionych,

- przeprowadzenie postępowania sądowego w celu ustalenia zgodności stanu prawnego ujawnionego w księdze wieczystej z rzeczywistym stanem prawnym. W celu ustalenia zgodności ksiąg wieczystych

z rzeczywistym stanem prawnym należy uzyskać:

- odpłatnie - odpis księgi wieczystej składający odpowiedni wniosek do Sądu Rejonowego właściwego ze względu na położenie nieruchomości,

- odpłatnie - wypis z operatu ewidencji gruntów i budynków nieruchomości w Powiatowym Ośrodku Dokumentacji Geodezyjnej i kartograficznej w Polkowicach, mieszczącego się przy ul. Górnej 4, tel. 076/ 74 61 565.

Informacje i wyjaśnienia problematyki prawnej i geodezyjnej w zakresie rodzaju i sposobu działań niezbędnych do uzyskania tytułu prawnego do zajmowanych nieruchomości

i ujawnienia praw w księgach wieczystych można uzyskać w punkcie informacyjno - konsultacyjnym mieszczącym się w siedzibie Starostwa Powiatowego w Polkowicach przy ul. Rynek 31, czynnym od poniedziałku do piątku w godzinach 900 - 1400, tel. 076/ 74 61 547 ( 548 ).

Powyższe działania prowadzone będą do dnia 19 listopada 2009r., tj. 2 lata od wejścia w życie, cytowanej na wstępie informacji, ustawy.

Rozmowa z TOMASZEM MAJEWSKIM, mistrzem olimpijskim w pchnięciu kulą

# Jestem gotów, by reprezentować Polkowice

- Spotykamy się w Polkowicach. Czemu zawdzięczamy Pana wizytę w tym mieście?

- No cóż, trwają rozmowy mające na celu doprowadzenie do tego, bym reprezentował barwy miejscowego klubu LKS Polkowice. Z mojej strony deklaruje gotowość do tego, by tak się stało. Liczę na to, że dojdziemy do porozumienia i od przyszłego sezonu będę mógł startować z logiem Polkowice na piersiach. Dołożę wszelkich starań, by tak się stało.

- Na jakim etapie są owe rozmowy?

- Na razie mogę powiedzieć jedynie tyle, że rozmawiamy. Mam nadzieję, że z obydwu stron jest mocna wola, by doprowadzić te rozmowy do końca. Ze swojej strony deklaruje gotowość do tego, by reprezentować Polkowice. Wydaje mi się, że ze strony moich partnerów taka wola również jest. Liczę na to, że uda nam się dojść do porozumienia. Nic więcej na razie powiedzieć nie mogę.

- Gdyby doszło do podpisania umowy pomiędzy Panem a gminą Polkowice, to jakie korzyści miałby z tego gmina? Pytam, bo jeden z znanych sportowców podobną umowę już podpisał i nie do końca wywiązuje się z obowiązku promowania miasta?

- Gdyby udało nam się dojść do porozumienia, a liczę, że tak właśnie się stanie to z pewnością dołożę wszelkich starań, by powiązanie mojego nazwiska z pięknym miastem Polkowice było dużo lepsze i przynosiło wiele korzyści zarówno mnie, jak i samemu Polkowicom. Moim zdaniem to się rozumie samo przez się. Skoro ktoś daje ci pieniądze, to jest oczywiste, że musisz mu się odwdziżyć. Myślę, że nie byłoby z tym żadnego problemu.

- Założmy, że wszystko zakończy się dobrze i podpisze Pan umowę. Czy wówczas możemy oczekiwać, że przeniesie się Pan do Polkowic i będzie tutaj trenował?

- Z tym to mógłby być problem, bo ja mieszkam w Warszawie. Jako członek kadry narodowej jestem objęty programem przygotowań olimpijskich. Większość czasu spędzam na



TOMASZ MAJEWSKI

Ma 28 lat. Od 15 roku życia uprawia pchnięcie kulą. Pierwsze sukcesy zaczął odnosić pod koniec nauki w Liceum Ogólnokształcącym w Ciechanowie. W 2008 Pekinie wywalczył złoty medal olimpijski, a w tym roku w Berlinie został wicemistrzem świata. Jego rekord życiowy to 21,95. Jest absolwentem Wydziału Nauk Historycznych i Społecznych Uniwersytetu im. Kardynała Wyszyńskiego w Warszawie.

zgrupowaniach kadry narodowej, więc trudno byłoby mi się przenieść do Polkowic. Deklaruję jednak, że będę się starał odwiedzać Polkowice tak często, jak będzie to możliwe. Jeżeli wszystko zakończy się dobrze, to pierwsza okazja do tego, by mnie zobaczyć w Polkowicach będzie podczas otwarcia stadionu lekkoatletycznego. W Polkowicach, który jest na ukończeniu.

- Jakie ma Pan najbliższe plany. Urlop powoli dobiega końca...

- O tak. Właściwie to zostało mi już niewiele wolnego. Wraz z początkiem listopada rozpoczynam przygotowania do następnego sezonu. Pierwszą poważną imprezą, na której zamierzam wystartować będą zaplanowane

na marzec halowe mistrzostwa świata w Katarze. Najbliższe miesiące podporządkuję temu, by jak najlepiej przygotować się do tego startu.

- Jaki wynik planuje Pan tam osiągnąć. Złamanie bariery 22 metrów jest realne?

- Jako mistrzowi olimpijskiemu nie wypada mi stawiać sobie innych celów jak te najwyższe. Obiecuję więc, że do Kataru pojadę po to, by walczyć o zwycięstwo. Na razie skupiam się na tym, by jak najlepiej się przygotować do tej imprezy. Chciałbym poprawić swój rekord Polski i sprawić, by ten sezon halowy był co najmniej tak samo udany, jak ten letni.

Rozmawiał: Konrad Kaptur

## Nieźle postrzelali

W Gimnazjum nr 1 odbyły się I Międzszkolne Mistrzostwa Polkowic w Strzelectwie o Puchar Burmistrza Polkowic.

W rywalizacji zorganizowanej przez stowarzyszenie "Skorpion" wspólnie z Gimnazjum nr 1 wzięło udział blisko 100 uczniów ze szkół podstawowych, gimnazjów oraz Zespołu Szkół. Każdy z uczestników oddał po 10 strzałów z karabinka pneumatycznego. Z tego siedem było ocenianych. Ostatecznie w kategorii uczniów szkół podstawo-

wych zwyciężył Marek Żurkowski przed Michałem Kozłowskim oraz Marcinem Węcchem. Wśród uczniów gimnazjów pierwsza była Małwina Lenczuk przed Przemysławem Gawłukiem i Michałem Wyrwińskim, a w gronie uczniów szkół średnich triumfowała Maksymiliana Wileczyńska przed Rafałem Capem oraz Jakubem Andrzejczykiem. W klasyfikacji drużynowej bezkonkurencyjna była ekipa Gimnazjum nr 2, która wyprzedziła Zespół Szkół oraz Szkołę Podstawową nr 1.

KoK



Decydujące znaczenie miała dłuższa ławka akademikzek z Gorzowa

# W tym meczu emocje sięgnęły zenitu

W potyczce na szczycie ekstraklasy po bardzo zaciętej walce nasze CCC Polkowice niestety uległo KSSSE AZS PWSZ Gorzów Wielkopolski. Losy wygranej ważyły się do samego końca, a piękne akcje, nieoczekiwane zwroty wydarzeń i dramaturgia sprawiły, że kibice zapamiętają tę potyczkę bardzo długo.

Gdyby wszystkie spotkania koszykarskie wyglądały jak to dzisiejsze, to hale pękałyby w szwach - powiedział na pomeczowej konferencji prasowej Dariusz Maciejewski, szkoleniowiec akademikzek. Trudno odmówić mu racji. Ten pojedynek był doskonałą reklamą basketu. Zaczęło się od mocnego wejścia gospo-  
dyń. Co prawda wynik otworzyła Agnieszka Kaczamrzych, ale w ciągu następnych trzech minut podopieczne Krzysztofa Koziorowicza trzykrotnie przedziurawiły kosz gorzowianek zza linii 6,25. Do tego doszedł celny rzut spod kosza Darii Mieloszyńskiej i zrobiło się 11:2 dla CCC. Mniej więcej w połowie otwierającej kwarty akademikzki zaczęły wywierać coraz większą presję na polkowiczankach, które zatraciły skuteczność. KSSSE grał głównie przez środek, gdzie Justyna Żurowska oraz Izabela Pie-

karska wykorzystywały przewagę wzrostu. W efekcie tuż przed końcem kwarty numer jeden gorzowianki zniwelowały rozmiary porażki do ledwie jednego "oczka", a kilka sekund przed syrena kończąca pierwsze dziesięć minut Samantha Richards wyprowadziła swój zespół na jednopunktowe prowadzenie - 18:17. W kwarcie numer dwa "pomarańczowe" nadal próbowały szczęścia głównie z obwodu, a podopieczne trenera Maciejewskiego imponowały szerszym spektrum rozwiązań ofensywnych. Wynik cały czas oscylował wokół remisu. Kilkanaście sekund przed końcem pierwszej połowy po rzucie Małgorzaty Babickiej CCC prowadziło dwoma punktami - 38:36. Wówczas kunsztem błysnęła Sidney Spencer, która oddała celny rzut niemal równo z syreną i do szatni zespoły schodziły przy stanie remisowym.

Po zmianie stron, przez pierwsze trzy minuty żadnej z drużyn nie udało się objąć prowadzenia na dłużej niż chwilę. Każda skuteczna akcja jednego zespołu znajdowała natychmiast odpowiedź po stronie przeciwnej. W 24 minucie meczu najpierw trafiła Richards, potem Piekarska oraz Julia Dureika i zrobiło się 44:51. Potem było 46:53. Gorzowianki ewidentnie zaczęły przejmować kontrolę nad wydarzeniami na parkiecie. Gospodynie w tym okre-

CCC POLKOWICE - KSSSE  
AZS PWSZ GORZÓW  
WIELKOPOLSKI  
64:68 (17:18, 21:20, 12:17,  
14:13)

CCC: Mieloszyńska 17, Carter, Babicka po 12, Bortelowa 7, Trafimawa 2 oraz Pietrzak 11, Parker 3, Paździńska 0.

się raziły nieskutecznością. Oddawały wiele rzutów z nieprzygotowanych pozycji, zbyt szybko kończyły akcje, a ich rozgrywką - Czeszce Weronice Bortelowej wyraźnie gotowała się głowa. Wyrazem bezradności CCC był rzut Mieloszyńskiej za trzy, po którym piłka nie dotknęła nawet obręczy. W końcówce kwarty gorzowianki kilka razy chybiły, a gospodyniom nadzieję dała celna "trójka" Babickiej, po której przewaga KSSSE zmalała do pięciu punktów. Ostatnią odsłonę sobotniego spektaklu rozpoczęła kapitałnie Mieloszyńska, która trafiając po raz czwarty i piąty za trzy sprawiła, że przewaga KSSSE zmalała do dwóch, a potem jednego punktu. Emocje sprawiające, że większość kibiców oglądała zmagania koszykarek na stojąco były już do samego końca. Gorzowianki odskakiwały na kilka "oczek", a gospodynie niwelowały przewagę. Przy stanie 61:65 błędy popełniła Natalia Trafimawa. Najpierw pozwoliła sobie wybić piłkę, a potem nie trafiła żadnego z dwóch rzutów osobistych. W końcówce "trojką" popisała się jeszcze Anna Pietrzak z CCC, ale nie miało to już większego znaczenia, bo to akademikzki zachowały jako jedyne miano niepokonanych.

Konrad Kaptur



Walka od pierwszej do ostatniej syreny. Taki był sobotni mecz. Na zdjęciu Małgorzata Babicka z CCC w starciu z Samantha Richards z Gorzowa

## TABELA

1. Lotos	6	11
2. CCC Polkowice	6	11
3. AZS Gorzów	5	10
4. Wisła	6	10
5. Odra	6	10
6. Energa	6	9
7. Super Pol	5	8
8. ŁKS	6	8
9. Blachy	5	7
10. Artego	6	7
11. Utex	5	6
12. Inea	5	6
13. MUKS	5	53

## Coleman w Polkowicach

Znana z doskonałych występów przeciwko CCC w sezonie 2007/2008 Ryan Coleman jest od wtorku nabytkiem naszego zespołu. Zastąpiła Irinę Biryuk, której kontuzja okazała się o wiele poważniejsza niż przypuszczano.

Okazało się, że nie będziemy mogli skorzystać z Iriny. Wobec tego fakt został zastąpiony przed koniecznością szybkiego znalezienia zawodniczki na pozycję numer dwa. Wybraliśmy Coleman, bo to gracz sprawdzony w polskiej lidze, o nieprzeciętnym potencjale - mówi Krzysztof Korsak, prezes CCC Polkowice. Coleman dziś przyjechała do Polkowic. W najbliższych dniach przejdzie testy medyczne. Jeżeli wszystko będzie przebiegać zgodnie z planem, to powinna wzmocnić zespół w meczu z Liderem Pruszków, który planowany jest na najbliższą sobotę. Amerykanka ma 26 lat. Przygodę z koszykówką rozpoczęła w lidze NCAA, w ekipie uniwersytetu Eastern Michigan. Bronila barw tej drużyny przez cztery lata - od 2002 do 2006 roku. W polskiej ekstraklasie debiutowała w sezonie 2006/2007. Wówczas występowała w Nowej Trading Toruń. Ze średnią 16,5 punktu na mecz była czelownym

strzelcem tej drużyny. Następny sezon spędziła w Lesznie, gdzie broniła barw Dudy Tęczy. To z tym zespołem los skrzyżował nasze dziewczyny w walce o półfinał Ford Ciemaz Ekstraklasy. Coleman dała się wówczas "pomarańczowemu" nieźle we znaki. Leszczyńkani w dużej mierze dzięki niej pokonali CCC 3:1 i awansowały do półfinału. W szeregach Dudy występowała wówczas także broniąca dziś naszych barw Daria Mieloszyńska i również nieźle uprzykrzyła życie "pomarańczowemu". Teraz "Didi" i Coleman znów będą grać w jednym zespole. W Dudy Amerykanka notowała średnio 15,7 punktu na mecz, a także 3,2 asysty. Ostatnim, przed przyjazdem do Polkowic, polskim zespołem, w którym grała był Finepharm Jelenia Góra. W poprzednim sezonie Coleman wystąpiła w 17 meczach. Notowała średnio 17,5 punktu oraz 2,5 asysty.

Konrad Kaptur

## Zdaniem trenera

Krzysztof Koziorowicz  
szkoleniowiec CCC Polkowice

Mieliśmy problem ze strefą rywalków. Zabrakło nam penetracji pod koszem. Próbowaliśmy rozbić tę szczelną strefę rzutami z dystansu. Nawet nieźle nam szło, ale niestety do zwycięstwa to nie wystarczyło. Gdybyśmy mogli skorzystać z dwójki kontuzjowanych zawodniczek - Justyny Jeziornej i Iriny Biryuk to wynik mógł być inny, ale nie ma co rozpaczać. Sezon jest długi, a najważniejsze mecze jeszcze przed nami. Wszyscy wiemy, że kluczowe rozwiązania zapadną w marcu i kwietniu. Pomimo porażki z gry moich dziewczyn jestem zadowolony.



Konrad Kaptur

## » WOKÓŁ SPORTU

### Ocalenie przyszło z niebios

Późnym wieczorem w stolicy Urugwaju, Montevideo, na słynnym stadionie Centenario, tym samym, na którym 80 lat temu reprezentacja Urugwaju zdobyła jeden z dwóch tytułów mistrza świata, Boska interwencja uchroniła świat przed nieobecnością Argentyny na mistrzostwach świata w RPA. Siła z niebios poprowadziła piłkę po uderzeniu Mario Bolattiego do urugwajskiej bramki. Tym samym Argentyniści wygrali na Centenario po raz pierwszy od ćwierćwiecza i zapewnili sobie awans na mundial. Zrobili to jednak w stylu nijak przystającym do nacji masowo produkującej piłkarzy wybitnych, potrafiących dotknąć stopy wprawic w totalną eufonię miliony. Już sam fakt, że do ostatniej kolejki eliminacji musieli drzeć o awans to sytuacja trudna do wyobrażenia. Wspominanie stylu, który prezentowali w ostatnich pojedynkach sprawia mi olbrzymi ból. O ile bowiem jestem w stanie pojąć ból zębów na widok nadwiślańskich patałachów, to

ten sam stan wywoływany przez wirtuozów z oceanu jakoś trudno mi zaakceptować. A grała Argentyna tragicznie kolejno z Boliwią, Ekwadorem, Paragwajem i Urugwajem. Co prawda ostatecznie na mundial awansowała. Uczyniła to jednak w głównej mierze dzięki pomocy Niebios. Obawiam się jednak, że limit kredytowy u Najwyższego obecny szkoleniowiec Argentynczyków, ongiś wielki piłkarz, dziś rozmierniający się na drobne niby-trener, już wyczerpał. Kadra w rękach Maradony - ten pomysł od samego początku był moim zdaniem niezbyt mądry. Lista zasług Diego jest długa, ale została zapisana wyłącznie na boisku - robotki tkane przez niego na trenerskiej ławce to same buble. Uczynienie z grupy piłkarzy wybitnych drużyny nieporadnej to sztuka dużego kalibru. Przecież każdy futbolista przywdziewający trykot albicelestes z powodzeniem znalazłby miejsce w wyjściowej jedenastce większości najlepszych klubów świata. Tymczasem zespół

pod jego wodzą gra bez polotu, myśli przewodniej. Zawodnicy snują się po boisku niczym ośnie samych siebie. Niezwykle emocjonalna reakcja po wygranej w Montevideo, wyziska kierowane pod adresem dziennikarzy potwierdzają jedynie, że Diego nie radzi sobie sam ze sobą. Jego rozbudowane ego nie znosi krytyki, a przeświadczenie o nieomyślności prowadzi na manowce. Konfliktowa natura małego Argentynczyka ujawniła się już w pierwszych tygodniach pracy z kadrą, gdy popadł w konflikt z jedynym graczem zdolnym udźwignąć rolę lidera - charyzmatycznym Juanem Romanem Riquelme. To był początek drogi w dół. Bez Riquelme nie ma ducha, jeżeli obaj panowie się nie przeproszą to Argentyna w RPA raczej nie zajdzie daleko, a ambicje jej fanów sięgają wyłącznie ziola, bo niżej przy takim potencjale niżej sięgać im po prostu nie wypada.

Konrad Kaptur